第壹家痔科醫生

洪庭梓 女醫 李淑美

由家祖傳治專理痔科限期包愈永遠斷根至叻十載醫愈萬人登報贈匾各界皆聞聲名已久遷移再陳豆腐街門牌三十四號便是

洪庭梓 李淑美 白

民國十二年十月三十日 啓

▲本報特啓事

一·成立年限　本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已十四五年

二·宗旨　今後宗旨注重實業教育

三·總經理　陳仁巖

四·總編輯　周君南

五·編輯兼發行所　星加坡哥劳得實力十一號

六·德律風　一千一百六十四號

民國十四年一月一日

第一萬二千六百八十號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES.

Tuesday 3rd March 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一·每份一角

二·每月二元

三·三個月五元

四·六個月十元

五·十二個月十八元

▲報費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

無論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報郵等費一齊惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

凡登全年告白其告白費分期先收倘有半途止載照價收足先此聲明以免後論如登短期告白請先惠費此佈

本館謹啓

和豐輪船有限公司廣告

○新船回唐

本公司經辦航業歷年久素蒙吾國僑胞深爲歡迎敝公司實多感激玆再由歐州購購新船一艘名曰豐平特大快捷專走仰光庇能叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船載量伍千餘噸客位二千餘名一二號搭屋裝璜華麗配置餐廳琴臺極房茶室運動場冲凉房以及電火電扇自來水喉無線電機種種俱備並有盤有至若大艙客位寬敞地方潔淨茶水充足伙食優美船中僱役招待殷勤至諸商翁如蒙配載搭客自當一律歡迎該船啓行定期如下

豐華輪船準夏歷二月初五日到叻初六日啓行原船開往庇能仰光

豐平新船準夏歷二月十一日到叻十二日啓行原船開往檳城仰光

代理船票處

廈門單　聯合公司

汕頭單　興成公司　成發公司

香港單　同協成

保　合益公司

民國十四年一月十三日

和豐輪船有限公司謹啓

SURINA THEATRE

蘇麗那影戲院

拳術中之血戰　該片實拳術中罕見之佳片　共十二大幕

紅信　五幕

賽馬日　二幕

本月二十八日（拜六）三月一日（禮拜）皆有日戲開演

本院謹啓

Gaiety Picture Palace

芒菓路太師公廟前牙池電影戲

查爾斯之電光　共六大幕

菲島新奇之見聞錄

著名滑稽新片

上列各新片准於即晚開演屆時[illegible]士女良宵有暇曷一枉顧

英一九二五年二月六號

雅池電影戲院主人謹啟

◀勒吐精代乳粉▶

（四大特色）

世界各國醫士均稱勒吐精爲哺嬰孩無上之代乳品以其性質無異母乳且能使哺嬰孩强壯易於抵抗疾病實爲母者所當特別注意者也其優點有四

▲注意　勒吐精代乳粉係以藍罐裝成以鳥巢爲商標

（一）性質無異母乳

（二）初生嬰孩即可哺之

勒吐精代乳粉

（樣罐）

新嘉坡英瑞煉乳公司列位先生鑒貴公司登於叻報之（育嬰指南）一書請照下列住址寄一本先此鳴謝即請

財安

住址　　年　月　日　姓名

Dated ....

TO MESSRS. NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO., P. O. Box No. 404 Singapore

Dear Sirs:—

Kindly send me a Free Copy of "Lactogen" Baby book as advertised in The Lat Pau Press, and much oblige

Your faithfully

Name..............

Address..............

（三）久藏不壞

（四）開水冲服

本公司特備育嬰指南一書其中對於嬰兒養育法疾病防衛及療治法等言之甚詳如蒙將廣告中之劵剪起填寫英文之姓名住址寄來即行寄贈

星嘉坡英瑞煉乳公司啓

郵箱四百零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.,

P. O. BOX NO: 404 SINGAPORE,

德國康寧藥房精製
皮膚消毒膏

[illegible]

每盒六角
每打六員
各埠大藥房均有代理
德國康甯大藥房精製
南洋總代理處 石叻[illegible]會豐路店

買一件ABC
送一張月份牌

中南貿易公司
星加坡水仙門酒店街三十六號五層樓大旅館樓下

時論

撤兵後之上海特別市問題（二）（處）

此次北京當局。對於上海特別市之建設。決定先就上海組織上海市政督辦公署。且決定該公署由中央直轄。不歸蘇省節制。夫市政應歸市民主持。已成天經地義之原則。今政府於其上設一督辦。直隸中央。已根本失其自治之精神。而上海爲吾國文化中心。中外觀瞻所繫。今政府對於其自治機關之措施如此。不獨爲淞滬人民之恥。實亦吾國全體人民之羞。況政府當局之程度。果有以優於人民之程度乎。國內各種事業。凡由政府督辦其上者。果一事有成績之可言乎。官局督政治之不良。實由於（民智）之不開。吾人則謂中國政治弄到如此田地。實由於（官智）之不開。苟一切社會事業。如市政實業教育以及其他種種。聽一任人民之自由發展。爲政者謹守其公僕之職責。不撓亂廣續不斷之政潮。以爲之阻碍。則中國社會現象。奚至衰敗至此。故今日一班有識者。莫不異口同聲曰。如今日之中國政府。實不如無之之爲愈也。

本館專電

二日下午十時三日上午八時自上海發

◆孫中山業經大解．但病勢仍無進步．

◆聯軍佔領汕尾後．卽進攻海陸豐、海豐業被許崇智部佔領、陸豐尙在激戰中、但該處粵軍、毫無鬥志．恐終不能保．

◆三多祝方面之粵軍、星夜馳回潮汕防守．

◆汕頭潮州現狀、皆極恐惶、皆已宣佈特別戒嚴令．粵軍高級軍官之眷屬、紛紛他徙．

◆洪兆麟復返惠州城．

◆陳炯明前往河源．親促林虎出兵援救潮汕．

◆聯軍仍苦攻惠州．巨砲地雷飛機一齊施放．皆由俄籍軍官主持．

◆二日半夜聯軍復由飛機向惠州抛入極烈之炸彈二枝．適中粵軍總司令部．粵軍死傷甚衆．范石生楊希閔之全部滇軍．業由東江前敵向梧州開發．謀禦唐繼堯之滇軍入粵．盛傳博羅復被粵軍佔領．林虎軍將積極進攻增城一路．聯軍左翼中路．頗行吃緊．

◆許崇智令李濟琛全部開赴蘇村．與鐵臣全部嚴防增城．

◆開往西江之船隻．盡被滇軍封禁運兵．

◆沈鴻英殘部．謀攻韶關．

◆唐繼堯之滇軍前部．謀攻梧州甚急．

◆方本仁出兵助陳炯明攻粵．

◆河南胡憨戰爭．無法調解．直系報復．將以此爲起點．

◆上海治安甚好．

◆西特爾(譯音)商人旅行團．要求華商加入本年六月之國外貿易協會．

◆盛傳吳佩孚業已潛行離鄂來滬．

◆各省軍閥皆反對盧永祥廢除江蘇軍務督辦等職之主張．

粵事特載

（一）淡水戰事之經過及聯軍作戰的內幕（廣州快信）

▲元老派密謀對待滇軍……
▲許軍援潮汕謀發展……
▲粵軍再退去平山……
▲滇軍入桂擊粵局……

自二月十六十七等日以來。粵軍與聯軍許蔣兩部激戰於淡水白芒花之間。粵軍反攻數次。聯軍由淡水退出者亦數次。雙方均有損失。惟許蔣兩部。立意衝出此路。由海陸豐以達潮汕。故屢仆屢起。淡水不能守。又欲從間道抄出平山。廿二日汕頭平山電報不通。故日來戰情。尙無確切之消息。惟聞粵軍以平山以東。如三多祝一帶。山路極險。聯軍不易進攻。聯軍既猛進攻平山。又不妨任其深入。而後如[illegible]年之[illegible]待蔣光亮部。待至平山乃包兩擊之云云。惟洪兆麟在汕部隊。已盡調前方。僅留數百人在汕而已。廿一廿二兩日。又調第二師李雲復之第四旅鍾紹斌部之六七八團。共約二千餘人。由澄海饒平等處來汕。聞卽轉赴揭陽。將由某路抄出前敵助戰云。計粵軍左路兵力。卽聯軍右路淡水等處）大約在萬七八千人。聯軍卽能進至平山。亦未必能安然通過海陸豐以達潮汕也。此爲汕頭方面所傳之最近戰事情形。

據人言滇軍之態度。謂滇軍其要人探悉胡（漢民）許此次密謀出兵。胡氏以齊燮元敗逃。陳炯明失一援手。力主乘勢出兵東江。如能於短少時間。攻陷惠州。解決東江問題。就馬上回師。驅逐滇軍。當時許氏亦極力贊成胡說。滇軍認定胡許此次作戰之目標。卽在滇軍。故楊范密謀對東江戰事。與軍相機而動。並不急進之態度。據有深知其內容者。謂滇軍以滇唐出兵。業已入桂。此際萬不能不保存實力。將來或投陳。或投唐。或投陳唐外之第三者。現正西出運動。於對東江戰爭。非萬不得已時。決不爲無謂之犧牲。但滇軍將來無論擁陳擁唐。抑擁陳唐外之第三者。皆不利於現時之廣州政府。更進一步。則拆廣州政府之台。以爲提出交換條件之代價。此皆必當然之結果。滇軍既持觀望態度。故元老太子兩派。皆認定滇軍遲早終要發生變化。前此太子派領袖孫科會來孫[illegible]密令。回粵領袖滇軍與[illegible]。以資應付。孫科與此遂決定由陳炯明再提和議。故前月孫科離粵之際。有遣派代表赴汕接洽和議之舉。（此事報紙已誌前報）而元老派則恰與之相反。蓋元老太子兩派既不相容。而元老派之胡許廖。又必不能與陳炯明合。故胡許對付滇軍手段與孫科實異。召集元老派各要人。秘密會議畫夜。僉謂此際舍有與死中求活之一法。一面催促滇軍出兵。一面便許部精銳。進攻東江。但其進兵東江計畫。仍分兩種辦法。一打惠州。使惠州下後。再看滇軍如何變法。二不打惠州。由海陸豐而逐潮汕。入潮汕後與回師廣州。以與滇軍相周旋。另圖兵廣州。另闢新地盤。則屆時再定。此兩種辦法。聞當時爭持頗劇。卒以惠城險要。不易攻下。損兵力。故決取第二種辦法而去。證諸許部入水後。卽轉攻平山。復派兵艦進攻汕尾。目的似在直趨海陸豐以窺潮汕。則其決取第二種辦法。益似可信。上述爲元老派決定作戰計畫之經過。故此次東江戰事。與其謂聯軍與粵軍戰。實無寧謂元老派與滇軍戰。換之現時粵政府與滇軍。皆認爲自己命運最後決定之生死關頭。今後孰勝孰負。仍須看誰爭最高。[illegible]力猛[illegible]始能下一斷語也。

（二）滇唐入桂與西南之新變化

▲滇唐出兵弄在對范石生一人……
▲林虎范石生聯合說之所由來……

據近日所得種種可靠消息。則西南大局變化。實不在東江戰局之勝負。而將在唐繼堯之出兵一事。唐氏處心積慮。常欲團結西南諸省。而爲之領袖。自中山北上後。收羅顧品珍舊兵。唐氏[illegible]不滿。乃先倡們聯省主義。自謂其圖。滇省聯會又制省憲。實行聯治主義。同時又進兵川黔。以致直系之侵入。自時局一變。直系勢力全失。又以黔省之黔人。[illegible]省已有內亂之憂。而中山臥病北京。危在且夕。國民黨自相傾軋。廣州軍雄。有失主之憂。此實唐氏進展西南之絕好機會。而對於在粵滇軍。欲收買。厚集兵力。乃向外發展。惟范石生府[illegible]出抗唐之言。故最急唐氏派兵入桂。人人皆謂其志在對范。實則無范石生事。唐氏亦必出兵。其志固不在對於范氏一人已也。現聞入桂之滇軍。有己[illegible]梯團。約八千人。沈鴻英林俊廷[illegible]均聯唐。劉[illegible]入滇見唐。[illegible]有所商榷。大抵謂沈林（俊廷）欲先解決李宗仁黃紹雄。但商以李黃爲林虎舊部。請先商得林虎同意。聞十六日林虎在興寧開軍事會議。粵軍要人均列席。聞湘趙代表劉思范。滇唐代表某亦均在座。內容甚秘。祇聞楊池生由贛[illegible]電告出師北江。林部之聯唐信進平贛邊者。與聯軍相離太

頂上金茶葉

茶粉
每包六磅
每包一磅
每包三磅

此茶乃錫蘭所產中之最著名者也
提防假冒務須講買此茶標
七州府馬來聯邦曼谷婆羅州各咖啡茶店均購用此茶

唯一代理人星洲亞克八號巴多羅貿易公司
一九二四年十一月廿九號印

分售處小坡米奎律六十三號儒頻公司

頂上青葉粉茶

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店買之

教堂街 新榮成
卜基 振源號
大坡大馬路 鏞昌號
水仙門 新永泰號
大坡大馬路 振源興號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗試便永為伴侶矣

一九二四年四月七號

七州府及暹羅唯一代理人西巷公司謹啟

SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE.

◁ 手掛花標 ▷

手掛花佛蘭池乃法國最上等佳釀馳名於星加坡及馬來州府業已有年諸君有未飲過者盍嘗試之若問手掛花牌號則商店中人當即予以市上最優之佛蘭池矣各商店皆有躉存賜顧諸君自知價格相宜也

GUTHRIE & Co., LTD.

(INCORPORATED IN S.S.)

英一千九百廿四年八月廿八號

◁ 屈特氏薄荷藥片 ▷

專治時行熱傷風氣喘氣管發炎馬來熱紅白痢等

功效神速口碑載道東方馳名認為最平安最合用之藥油 各大藥行均有出售

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啟

民國十四年二月三日

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

SINGAPORE, S.S

祖國要聞

(一)善後會議開會後之各方

要訊

▲關于善後會議者　上月廿二日北京訊。善後會議定廿四日開三次大會。段祺瑞將提出軍制案。朱清華提出善後會議整頓國防案。劃邊境爲八區。縮少軍額爲四十七萬六千。又政府金佛郎案提交善後會議解決。又善後會議廿四日議程五則。(一)國民會議條例草案。(二)移民計劃。(三)濟納裁兵。安插軍隊。(四)編制警備隊。(五)禁煙。又法院公布拒斷選議員應加入善後會議理由。又善後會議軍事專門委員長趙恒惕當選。魏宗瀚等被選爲理事。又湘善後會議代表謁段祺瑞。謂唐繼堯攻鄂係謀聯治發展。又稽勳成提出臨時政府組織大綱案。設執政廿三人。由善後會議選七人。各省區軍長選廿六人。又趙恒惕於廿三日午宴報界記者。謂善後會議將要點爲解決軍事。議定國民會議條例。

▲關于孫中山病狀者　孫中山病無變。克利醫生證明。病狀稍有進步。二十夜李石曾送鹿茸。煎服少許。一午後陸仲安醫診。仍服原方。又孫中山寓。。新患腹瀉。黨中堅議在病榻前開議。決定黨務。惟孫科以爲含遺囑。恐父傷心。遂作罷。又孫中山病體衰弱。食少眠安。脉搏一百一十度。體溫如常。

▲關于江浙大局者　段祺瑞擬在蘇省籌財裁兵具體計劃。鄭謙徵求張作霖同意。又俄兵五十餘人。廿一日由寧來滬。宜興間兩軍逐漸進逼。相距祇數里。嘉湖間封船運軍隊。孫傳芳佈防極忙。又滬總商會籌款遣兵。墊款二十萬。財部允以兵工廠作抵。俊國慶冶鄉商定即兩退。又孫傳芳將滬兵工廠機槍砲機器。移至杭州。現正籌運費。又周蔭人派某旅入浙。又俄兵廿一日抵滬北站。旋即開赴常州。宜興　與間盧香亭部及浙軍兵團廿二日撤防。一部分同防宜興。另派閩軍一旅赴湖州。又奉議多主奉軍緩續南下。并擬以盧永祥爲浙閩宣撫使。又孫傳芳派員與國民軍聯絡。磋商條件。

▲關于張作霖者　張作霖電留楊以德。李景林楊感情漸恢復。梁鴻志廿二日赴津。與李盛商省長及補坊問題。奉派議決定邊防軍編制。劃定區域系成。歸張作霖直轄。又張作霖令三省各地設屯墾機關。限二月一日一律成立。又張宗昌派員赴撫寧。向張作霖陳述東南情形。俟李景林到即開軍事會議。一星期後張宗昌再南下。歸常駐防。又張作霖擬將檢閱內直省兩籍之商檢員移守七縣。劃歸東籍。廿二日實業會議確定實行。

▲關于調停豫局者　廿一晚令孫岳赴豫檢查駐豫軍隊。並負調停胡憨任務。孫俟領得開拔費即出京赴豫。又廿日胡景翼電段祺瑞。謂憨玉琨派張治公駐禹縣。相逼太甚。已令岳維峻移駐鄭州佈防。張鈁電調停豫事。與胡景翼劉鎮華憨玉琨協商條件。胡劉已同意。又廿一日陝甘新代表見段祺瑞。謂憨軍不撤防。係因無費開拔。並非抗命。段謂已三次電令胡憨各回原防。籌費客商。又廿一日國務會議。段祺瑞請胡景翼中電服從調停。惟劉鎮華未復。決派賈德耀赴豫觀察調和胡憨。胡景翼憨玉琨與大說不確。段祺瑞令兩軍各退三十里。俟孫岳到豫檢閱。前分劃胡憨切勸和平。孫岳廿四日出京。段親函王揖唐。囑便道赴汴洛調和胡憨。王廿二日過濟赴汴。劉鎮華派兵四旅出關助憨。豫勢轉緊。

(二)唐繼堯之提案全文　(二)

軍事　外債　財政　行政

雲南通信　雲南唐繼堯對於此次善後會議。初持反對。後表贊同。其解決時局之主張。由聯治籌備處擬定預備提交善後會議案。茲照錄如下。(甲)軍事。(一)軍額。不得超過總預算百分之二十。(二)編制。以旅爲單位。直轄於陸軍部。(三)駐防。按重要防。應以西北西南及其他各要塞爲駐紮點。分駐重兵。至於內部治安。應由各省警備隊負責維持。以免武人干預政治之嫌。(四)各省既不駐兵。則以前之督理總司令巡閱使等均應一律取銷。惟鄰近邊防之地。一切國防計劃。不可無人主持。若各省均設軍政長官。則仍與督軍無異。故擬就全國戰略防之計劃。凡與外國接近地方。酌設軍事長官一人。專任國軍上之指揮計劃事宜。(乙)外債。(一)民六以前之外債。平均擔負。並設法整理。(二)民六以後之外債。西南政府曾宣示中外。不能承認。西南六省應不負償還之責。如必須平均分擔。則民六以後所借之款。西南應分用若干。以昭公允。(三)將來如有必須借款事宜。應組織借債委員會。借款須經同意。用款須經承認。並須公諸國人。(四)金法郎案。應反對仲裁裁判。最好還紙。其次金紙折半。必不得已時更還金。亦不交仲裁裁判。蓋裁判之結果。仍須還金。既損關稅會議。結果反爲失之也。(五)庚款內容異常複雜。各國均有主見。不容中國人民意見之參加。表面雖爲善意。而近日運動變化。反有藉此施行其對華工商侵略及教會教育者。實不可不注意。故對於庚款用途。須堅決表示。純用於職業教育及社會教育方面以提高人民之智識。解決人民民生問題。對於友邦之親善及工商業。均有裨益。以免外人藉口。用途之正當。而自行處分。實行其他之計畫也。(丙)財政整理。一。由中央管轄者。由中央整理之。應歸各省者。如田賦等。由各省自行整理之。式。歷年所借外債。或以之實斷六位。或以之殖產營私。故應組織財政清查委員會。將歷來國庫收支。澈底清查。如有不符。即當事人負賠償之責。三。西南自護國以來。爲國用兵。人民負擔已達極點。以少數之人民。既爲國犧牲生命。又爲國擔負巨資。未稍欠免。凡護國護法省分。應查分撥手續。由國庫支給。以答蘇息。(丁)行政。(子)中央政府之組織。其要義有四。一。執行政務務求簡單。使有靈活之妙用。式。裁決政治務求慎重。使合委員之精神。三。立法機關以能代表眞正民意爲要。不必拘泥各立憲國之形式。四。中央一切機關之組織。不必過於擴大。免有自然的趨於中央集權之可能性。據以上要義可決定。下列重要機關應如何組織。一中央設總統一人。總統一人。總統有事故或缺位時。由副總統代理或繼承之。總統副總統由立法院選舉之。總統之職務。對外代表國家。對內公佈法律。發佈命令。但須經國務院決定。不能執行。國務院決定之一切政務。呈請總統執行之。總統無權拒絕之式。中央設國務院。其國務員以各部部長及各省區要職官爲行政長官所派之之數充之。國務院設院長一人。由國務員互選之。國務會議。以院長爲主席。國務會議須有國務員三分一之出席。國務之裁決。須有出席國務員過半數之同意。三。中央設立法院爲全國最高立法機關。立法院議員。由各省職業團體直接選舉之。立法選舉各部部長。並得分別撤銷之。立法院對於各省選派之國務員。得咨請各省撤換之。總統有違法行爲時。立法院議員得以三分之一之提案。三分之可決。罷免其職。如有留難。交法庭依法處理。四。總統職權。力求縮小。總統進退。務求簡易。議員由人民直選。而并重職業。國會採一院制。兩院減人數。精神注重在國務院。總統有無。無足輕重。國會權重。無碍大局。政潮雖多。不搖國本。蓋對中央之政制。取消極的也。

(三)反對淞滬市政督辦

上海訊　淞滬市民協會。於前日午三時假閘北市經董辦公處行第一臨大時委員會。到者俞寶樹陳維翰沈相叔李咏霄葉振濱代表)楊心正等五人。公推沈相叔主席。首由俞寶樹提議。定期開選舉委員會。函請上海縣各市鄉推出代表。以便選舉。次議決於二月十一日通函各市鄉自治機關及各法團。於十五日以前照章推舉代表。函報到會。定于十日下午開選舉委員會。又議決將本會開會情形。知照籌備會。並致電段執政。請其嚴厲拒絕商埠督辦及會辦成命。以維地方自治　又致孫慕韓電。請其勿就商埠督辦一職。茲錄其電如下。

(一)北京段執政鈞鑒。江蘇商埠凡五。成績毫無。官治前車。覆轍可尋。淞滬兩受兵災。瘡痍滿目。素蒙執政體念民瘼　須布命令。永不駐兵。組織特別市區。俾民更始。凡我人民。同聲感戴。乃忽有商埠督辦之簡派。民治萌芽。頓遭摧折。務請收回督辦成命。准由地方自治機關及各法團推選諳派。尊重民治。不勝感禱之至。

(二)北京探投孫慕韓先生鑒。淞滬受戰事影響。改爲特別市。正宜掃除官治。力圖建設　而政府忽有督辦之簡派。民治萌芽。頓遭摧折。乃命督辦一席。亦竟任意任人。尤不免失地方之望。已電請執政俯順輿情。收回督辦成命。准由地方自治機關及法團推選請任。以重民治。吾公德望隆重。於督辦而不盼。聞已提出辭呈。足見洞察事情。地方人民同深欽佩。特電奉達。即希亮察。淞滬市政會叩灰。

(四)善後會議議事細則草案　(二)

第四章　提案修正及討論

(第十三條)臨時執政或會員提出之議案須附以理由書。由議長先期印刷。配送各會員。會員提案須有十八人以上之連署。(第十四條)凡議案須於本會議第一次開議之日起。十五日內。提出延長期中之提案。須於延長開始五日內提出。(第十五條)會員提出之修正案。依第十三條之規定。(第十六條)臨時動議修正者應以書面提交議長。有五人以上附議時。始成爲議題。(第十七條)凡會員欲就議題發言者應報名於議長。議長依報號之順序。令發言。(第十八條)同時不得有二人以上發言。(第十九條)討論不得出議題之外(第二十條)已付討論之議題。得提案人自請撤回。或聲明保留。或由會員五人以上之動議。經列席員三分一以上之同意。擱置之。擱置之議題。得由贊否雙方協議修正後。提交議長再付討論。(第二十一條)凡一議題未經議決以前。不得提出其他動議。但左列各款不在此限(一)關於秩序上之注意(二)自請撤消或聲明保留。(三)擱置議題。(四)請付審查。(五)請求延會。(第廿二條)凡會員發言應登演台。但簡單之發言。不在此限。(第廿三條)議長欲參與討論時。應就會員席由副議長主席。至本議題表決後。再復議長席。(第廿四條)議長振鈴起立發言時。會員應各歸席。席次發言者應即中止其發言。(廿五條)議長爲維持秩序或依會員喚起注意之結果。得停止會員之發言。(第廿六條)討論終局由議長宣告之。但宣告前得諮詢有無異議。有十人以上請求暫緩宣告時。應以討論終局付表決。議長宣告討論終局後。無論何人不得再以議題發言。

▲衛補那藥酒

凡人之生也。以氣血爲本。惟天下之大。無一人不有氣虛血薄之時期焉。蓋人年老則然。而壯者。少者 幼稚者。亦每以先天不足。後天失調而然。其餘或以時勢困逼而然。或以病後欠補而然。或以房勞過度。不知衛生。種種而然者。又何其多也 其故無他。皆不知補養之方而已矣。今設有遇此等之病者。其能甘於斂手以待斃乎。以理論之不能也。以人道孝道論之又更不能也。惟必竭力徵求補養之術 萬全之方。以復其人生觀之愉快。以及延其最寶貴之壽命而後已。斯方也。斯術也。果何在哉。曰不難也。卽衛補那藥酒是也 蓋衛補那藥酒之功。近世醫學發明。久已公認之爲最靈驗之補氣補血無上聖品也矣。此藥酒之靈驗。凡氣衰者 可藉之以復其元氣。血弱者。可藉之以還其本血。是眞英國之養於調氣養血之靈藥哉。其名騐中外 五十餘載之久。亦良有以也。確不枉普天下萬國之醫學會公認之爲最神効之補養藥品矣 夫此藥品功力大而神速。能使精神不足。者身體時患軟弱者 得藥力一助 卽精神復元。身心淸爽。氣力倍加。此衛補那藥酒直可與仙丹比也。蓋一縛衛補那藥酒之功力。便能反老還童。而令病者轉危爲安。弱者氣力充足。成爲舒暢快樂之人。謂之爲仙丹。又何過焉。故凡有氣衰血弱及患發熱或神經系各病痊愈之後。而覺不甚爽快者。可不速購數瓶。以奏神効之功於旦夕者哉。

請此衛補那藥酒者。可
向各藥房一問便得奉上。

民國十四年一月五日

曼舞羅大戲院

▶在小坡海南會館對面◀

VT THE MARLBOROUGH THEATRE'
(NEXT To Alhambra) Beach Road,
SINGAPORE.
11 RELLS. "HUMAN HEART" 11 RELLS.

大注意

△中國影片社會名劇(人心)再與諸君相見

▲今晚開演
▲十一幕作一次演完
▲每晚由七點鐘起
▲零資不加
▲時日無多
▲演後卽寄往荷屬

人　心

(人心)一劇劇員多至四千餘人扮演耗費時至八閱月光綫之玲瓏表演之出神結構之巧妙動人早在中外各報所推重衆口皆碑稽前曾到本坡之日體先被外坡爭定故開映之期時間甚短卽須寄赴外埠迎者由外埠付回敝院乘此機會俾諸君所最仰慕之(人心)名劇再一度於銀幕上與諸君相見演後卽寄往荷屬時日無多欣賞此佳片之藝術者祈知留意幸勿錯過機會

民國十四年二月廿七日　曼舞羅大戲院啓

新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶
原庄罐頭牛奶
淡味鮮牛奶

逕啓者 此海鳥牌甜淡罐頭牛奶爲市上所售中之最良者也所用牛乳完全由最健壯之牛畜擠出洗無樽背罐內所載除鮮牛乳外概加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之機器製造出市以來時經未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣買稍價廉男女老幼均合飲食 辭不不備而試辦者之便知其爲著賣之品也埠上各大伙食店及雜貨店均有出售

惟一運入人伊亞紗直有限公司
(在丹麥註册)
住本坡打奕打街七號B德律風二九〇八號
英一千九百廿三年五月十七號

"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL.

SOLE IMPORTERS

The East Asiatic Co., Ltd.

(INCORPORATED IN DENMARK.)

SINGAPORE.

7-B D'Almeida Street,　Phone 2808

海鳥牌

本號概不與人揭借賒欠及担保等項

分設石叻大馬路

舖在廣東　蘇瑞生丹　香港上海

此丹能治百病

的確百發百中

肚痛丸　止咳丸　如意油　荳蔻油　白鳳丸　寧神丸　白濁丸　鹽蛇散

如有乃係自誤

本號聲明

◎南洋青年勵志學社夜學部招生通告

啓者本社夜學部現欲多與求學者以求學之機會並備其遠大進步起見特從陽曆二月一日起添設英課(英文國語三科)及加多教授時間每星期五晚每晚二每晚小時有志求學者希卽來社閱章報名上課可也此佈

民國十四年二月十七日　本社夜學部啓

(乙)

法國晏地干路白濁丸 担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百六十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能全愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 會豐商店

分售處 會豐商店

各埠藥房均有發售

民國十三年十一月

福建要聞

軍事變幻之閩局

▲蘇埏與郭鳳鳴爭防……
▲建國軍有侵邵境說……
▲盧興邦高揭建國軍旗幟……
▲孫傳芳擬調第十二師……
▲歐陽瑤電不許移防……
▲陳國輝已往永春……

二月七日福州訊云。吾國時局。風雲靡定。軍事消息。遂亦時有不同。舊周蔭人以與會議審慎考慮。總下閩浙有必合作之決心。尤溪盧部。適於此際改豎建國軍旗幟。延建邵半壁。爲之震動。老周亟任蘇埏旅長。兼任沙永警備司令一節。就據者署某君。談及當局用意。在使蘇部第三旅重兵。扼守沙永要隘。以阻遏盧部之進窺邵屬。蓋斷邵武順昌大田之聯絡線。閩北前方先鋒鞏固。尤溪以下水口古田閩清永泰。可以通達福州西北兩隅之防地。已有第十二師第二十三旅一部。及各獨立團衛隊團。節節戒備。不虞空虛。省垣更可安枕。然後再分駐浦城崇安一帶之馬克祥所部補充旅。就近入浙。響應慶元銳山。俟與福寧關入溫州詔與之彭德銓第一會師。組爲閩建援浙軍。擬即委馬克祥兼充指揮。此種方略。已經周蔭人與參謀長雷元璧。計劃確定。一二日內本可發表命令。詎內幕及粵變北。因之遂生障礙。緣閩北鎮守使張毅峰。所統第廿四混成旅軍隊。當初騰氐陸續發赴浙時。曾令第一旅旅長郭鳳鳴。（省防軍）負責担任沙永防務。並假以速射砲過山砲機關槍。約可編制一營之數。令郭經募新兵。編一補充營。（郭旅前與盧部宣戰。蕭慶高之補充團。徵變投盧）郭奉令後。早將所募隊伍。分配沙縣之東花各要鎮。佈置極爲週密。另派步兵一營。馳往順昌仁壽建寧各地。肅清匪氛。扼要駐紮。復將該在地鄉團。集合改編山砲支隊。機槍支隊。共成一營兩連之衆。即令分配協防。就原有辦團經費。移充軍餉。各團兵訓練有素。驍勇善戰。蘇旅突增此一支生力軍。兵威亦震。蘇旅長近日由延親率所部赴沙佈防。郭鳳鳴以已奉鎮守使特令。負責防守爲詞。不肯交出地盤。態度極爲強硬。蘇氏恐釀衝突。將爲永安之盧部所乘。祇得將所部退駐順昌將樂交界請示。查部蘇意見則有遠因。沙永警備司令一職。周蔭人前委郭兄錦棠兼任。昔歲秋間。郭錦棠與盧部戰敗病亡。郭鳳鳴（前係團長）升充旅長。蘇某受督辦司令一職。沒周裁撤。今蘇埏來迫。郭鳳鳴因無生根。致釀反抗風潮。蘇電已抵前說置告。郭鳳鳴同時亦有報告奉該處特令。負責佈防。槍械收編各情。周蔭人以盧郭僵持。郭氏曾深代表向盧興邦秘密議和。此事如何解決。督署方面尚無確定辦法。詎料郭蘇之爭持未決。第一路警備統帶何麓岷。又由建甌來電報告。建甯各縣。前係鄉旅團團防地。歸廣蔭團長奉令調浙。所部盡撤。乘虛於月一日開拔淨盡。防地益虛。請加派隊伍前來填防。又一續電。報告邵屬地方之混亂狀況。請令駐紮邵邊杉關與浙省毗連之防軍。抽調一部。兼顧內地。查何部警備隊號稱四營。並派分營分防建甌。其駐邵各地實數不及兩營。日來邵屬謠傳建國軍總指揮張貞。率部一千餘人。已從漳平侵入。不日。到邵境。機應盧軍攻邵。前敵指揮之呂俊崑部隊可當地民商久聞盧與合力謀邵。客軍屆時聯絡之。驟耗頻傳。愈形恐慌。由建甯省之某商。聯稱本正月初八九兩日。昭縣邵轄大淦拿口各地。歸匪蠭極爲熾。卻不見所謂建國軍之蹤跡。惟鄉村已高貼建國軍第一師司令部。及閩北建國軍總指揮。盧興邦之旅長呂俊崑之安民報告。篆印輝煌。均係行軍之普通文告。則建邵兩屬。形勢緊張。已可概見。又建星泰寧等縣。毗連贛邊。贛省每次戰後。即有潰兵由黎廣昌邊境。竄擾入閩。當地大受影響。駐防該處之陸軍。第十一混成旅旅長指揮沈珂。最近亦有來電告警。周蔭人昨已通令該各縣加意設防。並令旅長王麒轉令各防軍。擇要嚴守。乃將防務佈置情形。隨時電告備查。又孫傳芳近有催促出兵入浙。履行聯防條約之十萬急電飛來。據督署確實消息。浙方最後一電。（約本三日到）且有調第十二師。首在下游倒臧軍楊之前敵隊伍。意在拒絕入閩新募補充。未經陣戰經驗之各旅。而中央方面。近亦有電到閩。略謂近日各省軍隊。多有擅自移動啓釁情事。殊爲不合。現在大局未定。政府正在召集善後會議。討論辦法。若再係故自擾。必至危及國本。嗣後各省軍隊。應恪守原防。靜候解決。倘有故違。定即嚴究云云。並傳執政府秘書廳昨來一電。係奉令傳電駐防福建省。近檄陸軍第十式師司令部。令將所部各旅團。分駐地點。兵士及軍械數目。迅將呈報察核備部。以便隨時補充軍實。保護地方等語。則又與浙孫來電意旨全然背馳。未稔周氏將何以處此也。更有要聞。供閩省諸君注意者。即周兄泉所部中下級軍官。探悉將有調入浙之行。羣起反對。所持理由。以該旅實際上不過一混成團。新兵又占過半數。訓練未久。祇浙後不幸捲入戰鬥漩渦。徒損實力。無甚大計。公僱代表請馬克祥裁酌遏止。馬據情轉告周蔭人。周亦無術以處此也。

又訊。福建建國軍陳國輝。楊學良。何其朋等。於去年十式月聯合進攻漳州。因子彈缺乏。致遭挫敗。陳國輝則率其全部退駐漳平縣轄之永福里。楊學良巳及所屬李玉如一旅。留守沙建。其所部之錦式旅何其朋。率所屬曾國。退至漳平縣城。與防守司令胡江楊萊防。駐江縣之李厚基舊部李鳳翔。遣派奸細到漳平。慫恿何其朋。何其朋竟被其煽動。奔往汀屬之連城縣。受李鳳翔改編。楊學良以漳平縣城空虛。乃命第一砲兵團長張戴武。與張命城陳文龍協防。縣城軍隊約五百餘名。陳國輝楊學良聯絡。將軍制改組。設漳平聯防總指揮部。及財政總局。而在永福設立西北聯防指揮部。及財政總局。推楊學良爲西北聯防總指揮。陳國輝爲總指揮。任何之洋爲總指揮參議。陳瑞春爲財政總局長。林化爲副局長云。

式月五日傍晚。陳國輝部隊由永福里抵漳平縣城。計有步兵第三補充團兵三百餘名。駐於城隍廟。天后宮。及紳民陳慎修。陳子波等家宇。大號早漳平保安團總部。接得陳國輝部電通令本日預備夜飯一百六十席。挑夫三百五十名。聯防團陳國輝部隊。據本日車隊十餘。行過此間。將赴永春云云。二月七日陳國輝抽率隊三百餘名抵漳平縣城。駐中軍廟。與陳國輝同行者。尚有張貞及洪哲民。大日帥國輝部。由漳平開拔。人日抵永春縣轄之塗州。將軍隊分駐該鄉。向鄉民派餉壹千元。鄉民以食無所措。最後議得二千四百元付之云。

△同濟醫院醫生饒少欽啟事

鄙人因出外診症過多致於醫院不及兼顧經公告退以謝院桌自後凡蒙邀請出診或本埠外埠以及門診均聽方便不拘時刻早夜均可診治

寓小坡火城加冷律門牌百六十八號天然分局

民國十三年十月十五日　四

●承頂聲明

本坡紐約街門牌六十號勝美號原係林木德黃金良合資創設經營油雜貨生意今因勝美號林木德黃金良本欲革除將油雜營業願將店前雜貨生意及店底貨物家私一概項與吳益成承受改爲益成號繼續經營與從前勝美號有關係商號來往賬項以及揭借担保等情限一禮拜內前來勝美號林木德黃金良理會清楚逾期不到乃係自棄與承頂人吳益成號無涉特此聲明免滋後論此佈

民國十四年二月廿八日　冊

承頂人吳益成號啟

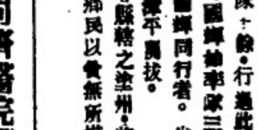
●育英學校演劇籌欵會啓事

敬者本會依三月一日起逐日派出收條委黃可聲符國樑雲玉山四君踵門徵收善欵凡本會職員諸君暨熱心購劇劵諸善士以上皆收眼員有携正式收據內有蓋正會長陳寬國財政黃有淵圖章踵門請欵時請即照交並領回收據以期早日結束手續並發刊徵信錄以留紀念可也此佈

民國十四年二月廿七日

本會　正會長陳寬國　財政黃有淵　全啓

眼科第一　眼科第一



34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

嗎毛喊乜印度馳名醫生

本醫生專醫眼科特色年中醫患不論其數而痔瘡癰疽瘰癧[illegible]骨疔一切花柳等症[illegible]余來南洋七五年久緊名醫人士稱手妙手[illegible]且良藥醫法更不同[illegible]常下余之[illegible]則特醫痔瘡毋用刀藥敷即除[illegible]有復發之患[illegible]醫病醫愈者俱無謝[illegible]上述諸症俱蒙來醫者爲者賜以醫藥為者取間消費以博世[illegible]目的[illegible]君如戚友有患此者來醫可見算功之神效香[illegible]之不謬矣

本局設在水仙門二馬路三十四零一即救火館科製面是也

民國十三年九月四日

注意

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三　九月十五日

HOOGLANDT & CO.

INSURANCE

117/121 Market Street

Singapore

星架坡

衛安公司

西藥行

朱中水

注意 冒

朱中興救時普濟水為治百病之聖藥凡遇危急重症確有回生起死之功此因婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來偽藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司為南洋全權總代理發行以利便僑胞購用各埠商號如欲就近採辦眞正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

本公司代理

五洲藥房自來血　艾羅醫生補腦汁

九龍公司百齡機　瑞芬氏廣嗣藥露

德國純陽固本片　新濟世氣痛靈丹

批發相宜

施赫氏 專門治咳嗽聖藥

第一神效 **除痰止咳水**

主治

感冒風寒咳嗽　肺熱痰火咳嗽

日夜連聲咳嗽　少年發熱咳嗽

男女老年咳嗽　喉癢痰寒咳嗽

肺癆肺瘮咳嗽　痰喘氣促咳嗽

咯血內傷咳嗽　痰濕氣滯咳嗽

小兒積咳嗽　婦人陰虛咳嗽

逢咳必止　藥到病除

真治咳之唯一聖藥也

各埠藥房商店均有代售

星架坡松柏街七號衛安公司總代理

燦腎膏

助陽煖腎調經種子驅風去濕止痛二劑痺限日全愈

民國十四年二月十二日

金麒麟女寶丹

註冊商標金麒麟為記

調經種子　保產安胎

一治月期前後或赶錯
一治一月經來數次多少不定
一治白帶赤帶白淫
一治產後瘀血未清
一治月期肚痛大便閉結
一治血山崩漏不止
一治遠年近月經閉
一治胎動腹痛
一治似孕非孕久而不育
一治婦人久不孕育

凡服此女寶丹以經期預早六日早晚每吞一粒連吞丹一服後一二日略見肚內微痛及似有濕熱之狀乃藥力運行平日積滯到三四日如無肚痛下月經期必與上月相對倘若仍有隱痛因內經積瘀未清於下月依期照法再吞一服盡行瘀去生新不論孕婦室女靜女一切婦人皆可吞服早用鹹水晚用清茶送下服丹不可咬破平日經期有準者吞至三四服無不受孕不寒不燥性極和平功效宏力百發百中屢試屢驗　諸尊採買幸勿輕視誠種子聖藥女界寶丹之第一也　服丸時忌食白欖蘿蔔

總代理 星架坡 衛安公司

◆滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元銀行	二角二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二角二五
滙汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
滙廈門銀行掛牌	一百元銀行貼出	一元六二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一元二五
滙福洲銀行兌現銀票	一百元貼銀行貼出	二角二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二角二五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	二元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元二五
銀行實現銀票	一百元貼銀行	二元
滙上海銀行掛牌	一百元	七十三兩五
銀行兌現銀票	一百元	七十三兩二五
銀行實現銀票	一百元	七十三兩
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百零九元五
期票三十天兌	一百元	一百一十一元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元六二五
滙暹錢銀兌出	一百銖	八十一元六二五
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙高浪務銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	五十五元六二五
期票三十天兌	一百元	五十七元六二五
滙[illegible]銀行掛牌	每元	二司令三辨一一六
滙加爾吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
▲荷蘭盾▼	一百盾	六十四元六二
滙[illegible]眉銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
滙加[illegible]巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾九五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾八一
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾五
滙三巴瓏銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
滙倫敦母銀紙(易票)	每元	二司令四辨一八
期票三十天兌	每元	二司令四辨一八
金葉每兩望角		六十七元七五
金　每個		九元二
▲銀價亦		三十二元一二五
首土版		一百二十六元五

▲輪船入口▼

金和美	由麻六甲	初十到	成茂號
瓜勞	由暹羅	初十到	實的力洋行
明呀閩	由巨港	初十到	和豐公司
檳星	由檳城	初十到	南洋代理
福[illegible]	由峇眼	初十到	金福和
新施	由日里	初十到	福示必洋行
瑞華	由甘嘛挽	初十到	瑞豐盛
豐捷	由亀略	初十到	和豐公司
文律	由厚羅底宜	初十到	振順興
茂盛	由亀略	初十到	瑞豐盛
坤豐	由坤甸	初十到	同發號
廣發順	由麻坡	初十到	南洋代理
慶生	由麻六甲	初十到	福豐號
丞里茂	由加勝巴	初十到	振順興
豐平	由汕頭 轉往檳城 仰光	初十到	和豐公司
瑞和	由丁加奴	十一到	瑞豐盛
新隆	由巨港	十一到	振裕號代理
萬祥興	由北干峇魯	十一到	振順興
馬富春	由關丹	十一到	實得力洋行
怡寶	由安順	十一到	實得力洋行
孟勞巴勝	由坤甸	十二到	和興公司
孟牛福士	由[illegible]	十弍到	和興公司

▲輪船出口▼

▲陰二月初十日拜三輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	[illegible]行
豐昌	上午九點	往亀略 文律	和豐公司
豐順	上午九點	往亀略 埠林	順昌公司
豐德	上午九點	往厚羅底宜	和豐公司
新及	上午九點	往仲角 砂勞 占碑	振且勇利士
福香沙	下午三點	往米骷洲	福示必洋行
福那	下午三點	往峇株巴轄	和發號
怡寶	下午三點	往吉里港口 檳城	實得力洋行
萬發興	下午三點	往麻六甲 麻坡	順興公司
伊[illegible]	下午四點	往加勝巴 并里汶 三巴瓏	協榮茂

◎各貨行情一覽

巨港上烏椒	一 四元二
又　中	二十二元
老律烏椒上	一十四元
又　冇	一十一元六
沙勝越白椒上	三十六元七五
又烏椒上	一十三元五
柔佛烏椒上	一十五元
又　中	一十三元五
日　上	四十壹元
又烏椒	一十三元
白椒	二十一元
本坡烏椒上	一十九元五
又椒行	一十九元五
白　上	二十五元五
烏　上	一十二元
一號椰干	十一元六五
二號椰干	十一元三五
三號椰干	十一元七
本坡硕莪粉上	六元三
又　上	六元零五
越坡硕莪粉上	六元
又　中	五元七
勁圓硕莪粉上	六元二占
中　粒	八元七五
幼　粒	八元二五
幼　西	八元二占五
一號花綢乳	六角七占
一號白綢乳	六角七占
二號煙花乳	六角三占
三號煙花乳	五角八占五
巴那蘇庄上	六角零五
一號光片	六角六占
二號光片	六角四占
一號赤甘蜜開價	二十元
二號赤甘蜜開價	二十三五
三號赤甘蜜	二十弍元
烏甘蜜行開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗花糖每担	八元一
廿六號花粗糖每担	十元二
四十四號幼花糖	十一元二
本坡和豐椰油小罐	二十二元五
又　舊　珍庄	二十一元
本坡大標土油每箱	五元九
雞標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
鶴標土油每箱	五元五五
虎標土油每箱	五元五
魚標土油每箱	五元五
王帽標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四
箭標土油每箱	五元五五
吉陵江沙	四角九占五
峇株白片每磅	四五占五
坤甸兒羅冬上	十元二五
又　落　箱	十元
沙勝越兒羅冬上	九元七五
又　擺　箱	九元
港埠兒羅冬上	十二元七五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	四十七元
一號鹿皮每担	五十八元
二號鹿皮每担	四十元
水牛角每担	廿五元

自來血乃人人可服之補品因其有壯心腎生新血之能力無論老者少者與及婦人女子均皆合用其功能心虛血弱破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧胃弱手足酸軟病後失調諸虛百損五勞七傷等症無病服之身體壯健百病離生誠人生必要之補品

價目　大號每瓶弍元　小號每瓶一元弍角

上海五洲藥房披露

本藥房製造之自來血海波藥呼吸香膠女界寶月月紅樹皮丸以名馳中外南洋一帶唯一代理之權委之會豐商店如各埠寶號採辦請向該商店接洽價格務必從廉

南洋總代理　石叻　庇能　埧羅　會豐商店

香港 楊耀宗 花柳聖藥

本醫生創設香港三十餘年所製各種花柳藥品久蒙各界嘉許中外知名對症用藥無不百發中南洋羣島一帶委托會豐商店爲總代理發售如蒙各寶號賜顧請爲就近向該商店接　價值當從廉

香港楊耀宗藥局披露

第一搜毒丸	每盒二元	每打廿元
解毒骨痛水	每罐一元	每打十一元
痛止白濁丸	每罐六角	每打六元
爛肉珠珀丸	每盒七角	每打七元
生肌埋口散	每盒五角	每打五元
防毒不憂丸	每罐六角	每打六元
外科除毒水	每罐四角	每打四元
理腎固精丸	每罐一元	每打十一元
土物化毒膠	每盒一元半	每打十五元
清除爽藥水	每罐二角	每打二元

石叻　怡保　庇能　太平　金保

會豐商店批發

上海中法藥房 佈告

本藥房製造馳名各藥品列左

艾羅療肺藥　統總牌精神丸　艾羅補腦汁
止咳杏仁露　艾羅解毒藥　艾羅眼藥水

本藥房出品各種藥料南洋羣島一帶委托會豐商店爲總代理如各寶號採辦請向該商店就近接洽價值從廉

石叻　怡保　庇能　太平　金保

會豐商店批發

廣東要聞

廣東省議會不承認外債之要電

（汕頭特約通訊）北京段執政鈞鑒。前奉元電。以善後會議爲議決國民會議組織法。幷採納敝會前電。尊重民主國家主權在民之旨趣。仰見執政天下爲公之導揚民意之盛心。下風遙聽。曷勝欽佩。但查閱報章以善後會議議決國民會議外。幷旁及軍政財政諸問題。其財政一項。又列舉比年所借外債十餘種。此等債務。多係權奸借爲盜國之資。人民大都未予承認。國債旣由國民負担。議決之權。當然屬於國民會議。務請將此等財政方案。暫時保留。俟國民會議開幕。提出解決。事關國計。尙希鑒納爲禱。廣東省議會蔵印。

粵局政潮洶湧之一端

大本營當孫中山在粵時。內部設秘書參軍參謀各處以及財政建設內政外交等部。暨及衞士隊。全體職員不下千人。月糜庫帑十餘萬元。所有大本營經費。向恃市廳暨運使省署以爲接濟。自孫中山北上後。大本營職員薪水積欠甚多。其職員大半均在留關。只一小部份在省。日前留關大本營職員。以省欵久無接濟。特派員面胡漢民。請示辦法。胡以當此庫空如洗。軍費缺乏之際。實無力維持。且以孫中山現已北上。北伐又告失敗。留關行營無設立之必要。遂用手令將其裁撤。派參軍丁象謙等從事收束。現丁等已收束完竣。一般職員對胡此舉。殊不滿意。一以從孫於患難之間。多有微勞。況隨從北伐出發而後被裁。較之在士敏土廠大本營安居領薪而得歸聯者。更爲不平。二以各職員在大本營與行營供職。自當視同一體。乃自孫中山北上後。省中大本營月薪。胡漢民仍籌措維持之。而留關行營一般職員幾有束手待斃之勢。且下令裁撤。而欠薪又不淸發。是又豈得謂平。因此兩種原因。職員等特舉丁等向胡請。幷擬據情聯呈孫中山。歷訴胡漢民之措施失當。幷其排斥異己之陰謀。據行營某君說稱。大本營行營職員與大本營職員之差別。卽係非胡派與胡派之分別。在孫中山出發留關時。胡漢民曾將異己派份子全體列入隨員之例。一律出發。胡派份子在省遂乘虛而握取全權。此次之撤消行營。照理應將行營職員調省照常供職。乃胡以異己之故。加以摒棄。故有此舉。一則爲謀植一己勢力起見。一則爲爭奪主權之作用。他如各部亦被胡黨依洗刷。如徐紹楨伍朝樞等仍一非粵胡氏之嫡系者。現在就要去職。如此之類。可謂無從不至。凡異己者仍舍未能完全肅淸。故胡之第二步手腕。又將施展矣。現在政府中胡氏黨爲廖排擠。如太子派中之伍朝樞林森古應芬吳鐵城等輩。其位置現已呈搖動之象。苟一旦孫中山逝世。此一輩胡氏牽手好戲。必能出場也。日前省垣曾宣傳某某要辭職。某某要更動。似已稍苗預伏。發表未免爲早。現各派鑒於胡之舉動着着逼人。亦暗中爲有力之反抗。但其行動均非劇烈。故外間未聞一鴉。胡氏因此。其應付手腕。亦須逐漸的而非積極的。此次行營職員之遣散。亦其一端也。

唐少川最近之政治活動

蟄居上海之唐少川。對於國事。均未忘懷。只以來無機會可出。故蟄伏不動。近自段氏執政。竭力與唐推轂。民黨右派。又曾向唐懇求擔任總理之意見。而滬上一部分人。亦有欲唐出而參加解決粵局之事者。於是唐氏活動之機。躍躍欲動。其黨徒一方面拉攏海內華僑。擁唐氏主持黨務。一方面分派代表。四出接洽。其到粵者前有歐陽榮等。後有薛瑾平。歐陽現尙駐港。薛則已到汕頭。謁過陳總司令。於四日前回港。旋卽忽忽趁輪返滬覆命。爆此後政治舞臺中。當不少唐少川之蹤跡也。

槍決黃祥華案要犯之內幕

黃祥華店東黃奕南。被滇軍借通逆二字拘禁勒索。社會素知黃氏年老怕事。橫被拘勒。殊爲不平。楊希閔亦向范石生處以激起辦究以保軍譽爲言。迫將旅長楊源濬撤究。又將案交公安局吳鐵城查究。一面傳別部滇軍將該旅解散。一說謂源濬爲希閔之姪輩。未解散該旅前。希閔早已先囑其遠避。茲聞已改名調充某差。故彼得逍遙事外。吳鐵城偵知意旨。卽將該案承審之軍法主任馮濟偉設法捕獲。指爲主犯。與該旅軍需兼副官之麥如眞。於十四號三時一體槍決。聞馮臨刑時。對衆大呼。我不過承審此案。至如何布置悉由旅長指授。自有旅長負責。今以我塞過。殊有未甘。我久居廣東爲湖北人。楊源濬利用我能說粵話。令我作傀儡。實則主謀仍爲滇人。竟以同鄉勢大。個個倖免。死不瞑目云云。至麥如眞聞有人謂爲安徽婺源人。隨李顯銘來粵。極爲奔競。亦不過因善說粵語。爲該旅利用之以講數。殊非主要人犯。祗因接近濬某之某界人。竟大爲鼓吹平反寃獄之空氣。刑前又故意用鐵筒導行馬路。經過榮華街雙門底。使黃祥華兩店人曾見之以稍其氣而向粵人賣好。卒變動多人觀刑。槍聲處處大有叫好之聲。實則經已與盎粵人於不覺云。據公安局報告麥如眞爲香山人。聞尙另有香山人麥某。於此事亦有講數。已被拘去。吳鐵城初欲將其並往陪刑。後吳因某頗以爲不平。聞曾若果情罪相當。何不能將其槍決。今已定爲徒刑。又何苦舉之使他死。吳謂香山人亦有此嫌匄結外人以誤正當商人。稍寬假。亦不爲過。但彼卒亦祇將二人槍決。未有將麥某陪觀。查麥如眞亦富家子。交游亦素廣。故乘汽車而臨欵者有數乘之多。事後人但知參觀槍決。以爲大快人心。殊不知仍擱爲犯人之親屬也。有謂自元。請俟左輪槍彈。緣恐七八六九等槍出口太大。恐肝腸流出。當時有以爲冰心者。殊不知刑時仍用六九槍。麥則改左輪矣。故凝爲麥之姘妻爲近。至冰心則爲日前得有律師蕈得一委任言不負刑律責任之辯護文上公安局。尙未知是午後卽行刑也。麥當時卽以二百金之棺木殮去。馮翌日始殮。卽可知冰心並未臨場一訣矣。至此案仍有謂須借重金錢（或云八千元）之力。始得平反。但此案由遠保羅西醫。擔保黃奕南外出。仍敢用該旅名義。再行拘禁。可見主謀之有大力者　故有恃無恐。而竟得稍稍平反者。恐非孔方兄不能爲力也。事後在粵軍充當軍法審案之人。頗覺不平。擬向大元帥控告。請再究治主謀。以免受儲審擬者。全爲他人負過云。

許崇智與滇軍竟成水火

許滇兩軍因主客關係。素不相容。此固一般社會人士所深悉者。徒以滇軍實力充裕。且挾擁陳逐沈大功。許亦莫如之何。惟許之暗中排斥。仍未有艾。滇軍亦自知以客軍地位。終不能久據粵省。苟一旦粵局大定之後。外無強敵。許必更爲排擠。因此惡感甚深。此次東江作戰。滇軍最爲反對。許乃率其一師兩旅進攻東江。粵軍以退守爲急務。未加抵抗。許部又得長驅而入。許氏曾國右翼已逾抵目的地。而左翼由城進柏塘一路滇軍。迄未舉兵。大不滿意。昨特電責楊希閔負約。請迅爲促催該路滇軍務須抵達柏塘週龍等處。俾左右兩翼共同作戰。以分粵軍兵力。惟楊希閔以增一路滇軍。保范石生所統轄。由范派酌進兵。特覆許知照。許再轉商范。范又委諸前敵指揮楊蓁。楊蓁又以未得范不允輕舉。互相推委。至此許崇智亦知滇軍進兵左翼。已全無希望。而右路進兵亦因此而停滯。蓋恐左方旣無策應之師。粵軍兵力又集中平山淡水龍崗一帶。若冒昧統率進攻。必致孤軍深入。易爲敵乘。其鋭進之氣。至此亦爲之一挫。惟擬再向滇軍作嚴厲之責備云。

女未嫁而人稱岳父之奇聞

某甲一日由鄂漢到一信。啓而視之上欵有某某岳丈大鑒等字。迨細讀其書則係無關緊要之問候語。甲詞舉奇之。兩眞名其始蓋甲家確有一女而未嘗字人。考也戀愛友已委屈挪而不可聞。鄰居家痛責其妻曰爾女已許好耶吾乎。彼女之金龜何在。于歸何日。我亦可得參其末議乎。甲妻實未嘗與女議婚。斯時呆若木雞而不知置答。適有風車過其門。其妻乃執而答曰。爾我的嬌婿乃係某風車店之御者。吾恐彼大腹便便者之震於輕離且齊大非偶。故以妻之此後爾我可隨意乘車吸風而不需給値矣。有增加此其亦足以自豪乎。甲信以爲眞而伸其巨靈之掌以摯其妻。妻乃拳起脚踢而打作一團。殆旣皆伸速驚非常而後己。唯斯時甲已肝火怒升。幸家中有葉奇可的頭痛散服之。約半句鐘而愈。此散見功確快不寒不燥）惟其妻當時額上起芥不堪言睹狀。而憐愛之情復生。急用吾家的黃金油抹之。僧術存無多忽忙到來。購一大樽。吾聞其何以忙速乃爾。甲遂述被人毆弄之始末如此。翌日與甲遇諸途。據云其黃金油之後其妻已痛止腫消云云。余儲君實便武藥以作有備無患之需。將來必有購葉奇可的藥確好之一日。因爲葉奇可的說話係有些價值而非風車大鰻者也。頭痛散兼治牙痛的確半點鐘見功每包八占黃金油治嘔吐肚痛牙痛偏疴風滑腫止痛止痒可抹可食每樽二角半四角

△染淤泥而不下流

有梁玉英者。金榜之落溷花也。患發熱。腹中瘀結。血積之團加以小便不通者已四日。疼痛不堪。轉側不能。日唯呻吟於床席。重病症之悽慘非身歷者不知其苦。加之面色已變十分。況重無奈。遂移於金榜之醫院。分所延吾診視。索觀其前醫之藥方。係用利水瀉下之品。而不中病。吾於是用升提之法。加重引入血份之藥而治之。計二十日之二時也。殆翌晨復邀診治。後見面卽曰先生其殆華陀如復生乎。聞其故。卽曰病者服藥後四點鐘久其肚如何攪動。小便如傾盆一般。今已稍能移動。各等語。殆診其脈已有生機。於是專理其血積發熱五天而止

△性極和平的調胃丹包喝彩

此丹不獨係有病時用以治病。更須于無病時服四大可保減免許多毛病。雖常食附桂之人亦可用。服後獨微瀉一兩次而止。不傷下。燥治血暈血燥花柳未清。手足瘡痛似病非病。皮膚各病之便結等症。以區區二角銀一包的藥。又可足月餘之用。又可得身體之安寧。然則此調胃丹亦可值得諸君之喝彩乎

代售處

丹雍百家街張春和　臺街萬泰和　金榜醫藥樓　長春堂
壽木街福昌　老鄉　實昌和　余仁生　保滋堂
牛車水福安棧　培元堂　廣同春　吊橋頭古友軒
衛安公司　錫生客棧　小坡振藥
吉隆坡英街光明公司　長泰藥服店

葉可可專醫內傷痰火咳喘兒科產後

舖在海山街四十六號

本店有眞正紅花油白樹油發客價値公平不貧價

民國十二年十一月四日

◎南安會館緊要啓事

啓者本會館基址業已購定羣閣亭地方係遠芳號二段現有店屋五間連面前空地一所共約一萬四千八百外英尺之大價銀二萬二千五百元正經於夏歷去年十二月杪由侯西反王加祿二君向該業主面商妥洽卽日交易定銀二千元正限至一個月交易清楚距今限期將至需款孔殷所以本董事部議定從夏歷本月初十日起卽派出收捐爲捐人員敦懇我南邑僑衆熱心互助其已認捐者望早日惠交其未捐者亦請慨解義囊共勷美舉此不獨本會同人之幸抑亦本邑僑胞前途之幸也尙希勝踴幸勿遲疑是所切盼

星洲南安會館董事部公啓

△錄南安會館第二屆董事開會提議關要事略

一月十八日開首次會議一月廿七日開第二次會議此兩次到會職員皆超過半數秩序亦順所有提議詳誌議事部簿庸俱述茲特將一月廿七日會議緊要情形略敍是日下午二時先由主席侯西反君起立宣言曰吾僑處此時代潮流無聯絡機關則缺互助精神無互助精神則難推行進化此會館之設所以爲現時之急務也夫萬物之初生未結果先苗帶百端之建造欲齊末先治本是我同人欲組成公會必先立會館基無疑義也今日者本會已定購翠閣亭店屋及空地爲會館基業可謂基礎已立矣或者曰此處地勢寬幾適中無湫隘狹陋之嫌有利便淸幽之雅如將來經濟許可以大興土木佈置裕如但部意竊謂以後擴張設施方興未艾姑勿俱論就目前所宜急辦者非止一端如收捐募捐暨正當經費等等事宜均應及早決議施行務請在座諸君共同討論斟酌妥善俾便進行尤望同鄉諸先生一乃心力共底於成庶使闔邑僑胞將來咸受甘棠蔭也企予望之

時在座王加祿君首起發言曰弟不才財政理任本不敢當惟承諸公盛意不得不勉爲其難至本年收捐願擔義務以盡職責衆鼓掌贊許

次梁少山先生起立宣佈曰鄙人才疏德薄本曰辭職旣蒙不棄冉舉爲司理督院公餘之暇亦願擔任義務以盡厥職衆鼓掌贊成再共同討論決議事件如下一本會員業宜先舉定査信員五名入芽籠字須有名望兼資藥家爲合格此條俟下次會議決定之二本會所收欵項仍留儲華商銀行但出入款藉(口旁)須有正副令長及財政三人簽名方爲有效三收捐募捐事關迫切就在座推舉議時八人從本月初十日起卽行出發其所推舉八人姓名列下

呂德春　李國超　侯西反　趙文烟　王甫飛

王加祿　卓振裕　洪光躍

民國十四年夏歷乙丑元月初十日

星洲南安會館籌辦處佈告

嬰孩應以相當之食品飼之乃爲要事務宜謹愼藉以保其生命爲嬰孩最良之食品[illegible]爲其强健母親之乳如無强健母乳或母乳之質量不滿意時則須用唯一之代乳粉嘉勒蘇爲之替代此粉能令嬰孩之肉堅實骨架强大身體健康

嘉勒蘇乃完全之滋養品加以些少熱沸水便可成爲食品不用再購其他物品也

嘉勒蘇乃可愛嬰孩之製造品

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

請注意罐上之商標

DOUBLE ACE

Golden Virginia Cigarettes

凡購吸雙點標之煙枝者幸勿以他種煙枝爲之代因其係用純粹之煙葉所製成極醇香可口也

每罐五十支價銀五角

雙點標烟枝係由倫敦亞斯德烟草有限公司用金色之勿基尼亞烟葉所製成

▲畫士蘇彬廷映相所布告

敬啟者蘇彬廷以美術負南洋之中西人士周者二十餘年始創設傳習所開吾人智學美術畫相之先河鹽人知吳至彬廷之技藝曾何則南洋一帶及本坡之著名紳商多存有彬廷之工作者賞鑒家自有定評毋用異復吹年來近因擴充營業大加整頓添設新式家私器具裝置美麗配景種種設施故營業暫爲停止者三十餘天致勞逃顧諸君錦盼茲者過工業已告竣準於中秋佳節日起照常營業惠顧諸君如欲得良好之照相放大者欲得奇妙之炭相油相水相等者欲研求新術之新法捷徑者請卽　賁臨小坡二馬路五十四號鐵廠左鄰敝營業部鄙人無任歡迎之至

專此

民國十三年九月九日　蘇彬廷披露

專載

國立大學之校長潮（二）

▲東大畢業代表請留校長　東大畢業同學會北京代表衞士生陳文波。呈執政府及教育部文云。呈爲挽留國立東南大學校長郭秉文。懇請收回成命事。竊東南大學自南高改辦以來。大載於茲。至今校學日隆。教務日展。設備日增。人數日多。莫不曰郭校長辛勞之跡。南高爲郭。爲有東大。東大爲郭。無有今日。此中外人士所公認。兩校之員生所共戴者也。且近年來經濟困難。郭校長堅苦維持。猶幸發展。此種精神。實難能而可貴。頃見閣議。遽免郭職。令校員生。不勝駭異。夫於校務方興之際。遽易生手。辦理一或不慎。恐學校根本不免因此亦搖。且東大校長。向由董事會推舉。形式任免[illegible]在教育部。而實際產生。則在董事會。現董事既經一致挽留。已有電呈。足見郭校長頗得各方信任。並非生等少數人之私意。況大學乃最高學府。校務進行與否。一視校長得人與否。郭校長慘淡經營。已經十載。道德學問。尤爲中外人士所欽佩。生等爲東大校務起見。呈請收回成命。仍令郭校長照舊視事。則在校員生幸甚。教育前途幸甚。不勝迫切屏營之至。謹呈。國立東南大學南京高等師範畢業同學會北京代表陳文波衞士生。

清宮寶物紛紛出售

字林報北京通信云。舊歷新年。都中玻璃廠一帶。例有陳列古董求售者。今年所陳列者。更多清宮價之寶。五光十色。中外人士。爲之眼迷。御窰磁器雜於普通舊磁器出售。營此業者。對於各貨。亦無能細別。北京鑒賞家謂實玻璃廠古董肆與清宮寶物之關係。據云清宮寶物。雖未爲民國所沒收。業已爲點查委員會所[illegible]。該委員會。爲黃郛內閣所委任。段祺瑞抵京後。曾命解散。該會不聽。現清宮門由馮系軍隊把守。該會則藉其保護。在內行使之職務。該會領袖李石曾。乃顯宦之子。其家舊傾於在法國創辦之豆腐業。孫岳爲李父之舊僕。今馮玉祥歸京時。孫問計於李。李勸以納馮入京。馮於成事之後。李乃獲此要席。該會中清室委員全未出席。政府委員。皆李之友。故行事能無阻。據聞雖內務部代表。對於點查事務。亦不能參與。記者聞諸著名古董家吳君。謂宮中磁器銅器書畫等項古董。多出現於古董肆中。有康熙屬品磁碗　種。完全爲御用品。向來不能賣人。故中外皆無流傳。今亦發見於肆中云。

法使對金佛郎之聲明

關於金佛郎案。近外間紛紛傳不已。政府對此問向無明白表示。惟昨法使館發出一種說明。對外報會節。頗有否認。或誤據其聲明大意如下。中外報紙。近傳討論金佛郎問題。曾引據法公使曉致外部照會中之數段。原照會意旨。乃請求中國政府依照一九二二年協約中規定。飭稅務司將已達期應付之款。立行交付。並云。如現下之爭持。妨礙中國財長發布是項飭令。則希望於最低限度。亦須按中政府最近之解釋。將法國部分之庚子賠款。依照流通佛郎計算。存儲於銀行中。又云。在總稅務司未恢復其按期付款之前。此種款項宜先存儲。交付中法實業銀行。惟上項辦法。無論如何。不能妨及根本問題之解決。此根本問題。依然確立於法政府對之毫未改變態度。某某報紙。由上項照會披露　數段。引申出法政府送出此牢通牒。乃指明彼已承納一部分。按流通佛郎計算以爲解決之基礎之意。其他報紙。且以此項要求。乃因中法實業銀行復業需款項所致。關於此項問題。有來謁法使者。法使曾詳細聲明。謂兩項解釋。一則與照會之原文相違反。一則與中法實業之現狀不符。中法實業早已停止其積極營業。並無需債款收回事務。付託一銀行。該行資本及其財政地位。非全依仗外欠中法實業銀行債款之解決耳。法政府所爲便利中央政府之鞏固。頗有予中國以充足時日。解決此案之傾向。望以極短之遲延。作爲及早解決根本問題之需要。並無關於一九二二年協定之履行。予以書意之表證。中政府既之此種書意的表證。故法政府須再行催促。俾得一詳切之答覆。將擬將此款全部或一部分。長期存於一法國銀行而不動用。因其遲延。大可使不能早用此款。而中政府實負其咎也。至解決此項問題之無期的遲延。實遲緩之進行。勢須改變法政府已表顯示和緩之態度。又　屆明極可見云云。

加拉罕對撤退駐蒙俄軍之聲明

北京通訊。大俄使日前照外交部函。原文云（上略）接准來函。備悉種切。請知中國政府。於俄兵駐紮外蒙。及外蒙代表駐俄兩事。尚多疑慮。茲爲免除兩國之誤會。特將十二月八日與貴部參事顧維鈞會晤節要。抄錄送閱。請核來示。對於蘇俄政府懷疑之理。鄙人應再解釋之。蘇俄政府現政府固不得已之故。未能即將駐紮於蒙古之軍隊撤回。但在中俄會議中。該問題當妥議解決。蘇俄現已准備。一俟中國與外蒙間之關係恢復後。卽當將駐蒙軍隊撤退。但仍請中國政府對於在華白黨之活動。予以徹底之取締。嚴禁各地官吏之庇護及因循。至於蘇俄政府亦當卽飭外蒙代表離去莫斯科。並切實禁止俄國人民之援助外蒙。反對中國。鄙人對上述各節。願向中政府切實負責。以表蘇俄對華之誠實友愛。願中國政府能加諒解。免除此不確切妨礙友好之誤會。至爲盼荷。二月五日。加拉罕署名。

施旡相啓事

不才年來息影叢莽各處漫遊唯挾毛錐以壯行色幸見到處俱蒙承地方名儒晉紳有加社會人士爭索墨從此足自給今者乘興南游星洲擬作數月留與泉衛胞一結墨緣焉　諸先生不以旡相爲不才列名介紹並用誠書在關意以書爲數千年來國粹有關藝圖之文化者甚大浸假而歸人研求無怪日本學者讀我數十年後卽國學亦曾借材彼邦也愛國同胞能無怵惕此又鬻書一則聊寄旅食一則亦足以引起一般人士存此觀念則將來必有英華之士起而保存之者爲鄙故城之斬新區區之心羣[illegible]如是耳並首在中華書畫社并友人發函先容及勞　在[illegible]諸君子處謹於人地生疏未能一一遍訪[illegible]再登[illegible]以表歉忱倘此佈[illegible]希　公鑒

介紹書家施旡相先生鬻書潤例

（中堂）四尺者十二元每加一尺加四元　小中堂三尺內八元

（楹聯）四尺者八元每加一尺加二元　小楹聯三尺內六元

（屏條）四尺者每幅六元每加一尺加二元　小屏條二尺內每幅四元

（橫額）四尺者八元每加一尺加二元　小橫額三尺內六元

（榜書）每大字一尺四元二尺八元每加一尺加四元　招牌扁額同

（銅牌石字入不逾寸者每字兩角寸外每字六角五寸以外照榜書例）

（題像）十元　作賛加倍（祝詞）六元　代擬加倍

（扇面）每柄六元

（壽屏碑誌）另議　篆隸同

磨墨加一　小篆加倍　行草對折　定期取件　即取加半　潤資先惠

▲星洲收件處

大馬路二吊橋吳紹旭　大馬路中華書局　大馬路荳腐街衆生旅店　林孫街春森美術印務館　二馬路小坡東德堂　小坡竹腳街泰豐精公司

▲注意

自陽曆二月二十一號起至三月二十一號止一月之內爲廣結墨緣無論何種對折收潤期滿照例取值

凡收件處均有書就楹聯樣本可以索閱

加有關公益慈善事業委書者請惠臨大馬路吊橋頭吳紹旭公司內面洽或不泥直潤

▲介紹人

賈子安　林義順　周萩閣　曾士啟　許允述　薛武院　倪瑞子　張學元　程仰昌　[illegible]　[illegible]　周君南　[illegible]　吳紹旭　[illegible]　[illegible]　吳康[illegible]　[illegible]仙

民國十四年二月廿號　（乙）

◎欲買木者請看

敬啓者本公司專做正艾木料發售各界商翁欲購買者請移玉至勿勝士巴沙律門牌七十七號南洋大鋸廠面議無任歡迎此佈

民國十四年三月二日　合成公司披露

●泣謝親朋

先妣蔣太君棄養於正月三十日扶柩安葬於廣山蒙親朋之厚愛各界　親朋惠臨執紼者[illegible]多[illegible]親朋雅愛哀光[illegible]不惟生者感激　先慈有知亦含笑九原而銘篆之忱哀痛餘生登報鳴謝統希矜鑒

乙丑年二月初三日　孤哀子蔣[illegible]等同叩

◁水牛嚜紅毛灰▷

水牛嚜紅毛灰乃製入荷屬內之唯一紅毛灰價格極廉品質向操與英國之標準全相符合該嚜於荷屬東印度爲荷蘭政府工部局鐵路局煤油公司等皆採用每二星期有新貨自荷蘭直運存貨極多隨時皆有出售

凡欲知價格詳情者可至下列唯一輸入商詢問一切

新嘉坡拱路四十號英娘蘇鴨打勞有限公司謹啓

（電話三五六　電報掛號Borsumij）

一九二五年一月三號　（巳三六）

最要告白

大丹烏灰即薛仁貴嚜紅毛灰

大丹烏灰乃打偶詩亞卜蘭士敏有限公司所造之品也本公司僅造大丹一種烏灰而已市中所說或謠言非是者盡屬虛妄不論何人若以別種之灰冒充大丹烏灰工廠所造之貨而發賣者一經查知定當照律控告此佈

一九二五年二月五號 代賣人傚賓禮拔露

此正三星斧頭標萬蘭池保在法國裝的

各洋酒店皆有發售

一九二五年一月十號

機器工廠 滑機車油

LUBRICATING OILS FOR FACTORIES

G. E.
L. M. C. O
M. C. O.
For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.), Ltd.,
(Incorporated in England.)

輪軸油 L M C O 牛的西油 機器油 汽缸油 機彈油 平常車油

本公司製造各種車油均爲市上之最優等及最省費者 亞細亞火油有限公司（在英輪註册）英一九二三年式月廿號

路遙知馬力 日久知布色

泰盛布疋

凡染藍色者 洗極不變紅 不變鐵肚白
凡染烏色者 洗極不變黃 不變鴨頸綠

古語話 路遙知馬力
泰盛話 日久知布色

五碼庄 泰盛藍布 每疋二元五角半
五碼庄 泰盛藍斜 每疋二元二角半
一丈庄 油尾烏布 每疋一元九角半
五碼庄 泰盛烏斜 每疋二元三角半

發行價格另議 招請南洋內地各埠代理 啓

民國十四年二月廿六號

南洋總代理石叻漆木街華南昌

△代現在與未來無量數之貧苦嬰兒鳴謝

本坡嬰兒保育會之設 專爲保育 貧而無告之嬰兒 俾保其夭壽增種語就學之年齡爲止開辦以來 成績卓著 吾華僑嬰兒之實受其惠得以起死回生者歲逾千人皆爲我同僑所共聞共見 其密切關繫自屬非比 等閑雖謂爲最有價値之慈善事業亦殊非過論惟比者該會一因經費不敷二因基金無着特請海天游藝會諸君出而演劇籌資 俾達擴展之願望 茲幸承我同僑諸君子重視斯舉鼎力贊助連日以還 慷慨認捐 者踵相接實行幼幼懷古寶齋何以加之謹代現在與未來無量數之貧苦嬰兒泥首以謝并將各大善長所認購名譽劵零之芳名列左俾同僑君子以資觀焉

陳嘉庚先生認購名譽劵一張一千元
胡文虎先生認購名譽劵一張一千元
余連城先生認購名譽劵一張五百元
邱雁賓先生認購名譽劵一張五百元

民國十四年二月十八日

籌助新嘉坡嬰兒保育會籌費海天游藝會佈告

厦門 春生堂

秘製 祛風 濕補 藥酒 天下 馳名

總代理
實叻吉靈街
尾郭協順號
總發行廈門
魚仔市街永
春春生堂主
人郭祺祥啓
民國十三年五月 日

南洋要聞

荷屬要訊一束

◎西爪哇省之選舉權問題

巴訊。巴府選舉權問題。極其糾紛。査其所以糾紛之原因。殆由於巴府四下。多私家地頭（或云租借地）。致選舉權既不能畫一。近因改良行政（西爪哇建省）之故。對於選舉問題。不能不極端改良。庶幾選舉權之糾紛得以根本解決。夫印第亞之殖民議員。華人方面之納稅義務與荷巫人等無大異。依殖民地行政法。華人方面亦有選舉權。但爲市區議員或殖民議院議員者必精通荷文方爲合格。故華人之被選爲議員者。皆係荷蘭學校畢業者。以其所學者多爲歐文。自然對於中國文化有隔膜。故議員中能熟悉中國人之習慣者亦少。夫代表華人出席議會之議員。既不能熟悉華人之情形。而華人之視華議員亦必疏。此爲華人方面之選舉法未能到良好之地位之原因也。

又印第亞法律規定。凡居民已清還國稅或市稅者。卽有選舉權。巴府屬下各私人土地或近日已由政府向私人所買回之地以內之人·大抵皆供給土產物。非納稅金。供給土產物之人。雖得選舉權與否。尙屬疑大疑問。或謂供給土產者之義務。可與納稅者同。是以當有選舉權也。但納稅者每年稅金必論在一定限度以上。方能有選舉權。納土產者。計算土產之價値。種爲困難。蓋因地勢與時價有不同之故也。況新由政府收回之地。治理未遑完善。稅務之多寡。又無從稽査。是以選舉權發難規定也。西爪哇建省施行之日已近。各籍人民之選舉權不能不從速整理爲。西爪哇建省後。一行省分爲十八勒猜行政區。每區須設行政署幷議會。若無適用衙門。勢當從新建設。聞當局已委工部局長前往各地調査。目下已有具體辦法矣。惟選舉權問題。不知如何解決也。

◎荷印之立法權問題

▲最高立法機關仍爲評議院

海牙訊。荷蘭殖民大臣在下院聲明。謂荷屬最高立法機關仍爲評議院。惟殖民議會係界之監督權。可以通過。荷屬人種複雜。立法殊多困難。倘有較善之法律。可以提出討論。至今未有提及者。荷蘭本國之統治荷屬東印度大權。則不變更。巴督之負担應變國王爲矣。荷蘭對於荷屬政府恐多寬容。幷非完全放棄責任。至於立法機關仍受殖民議會監督云云。

◎荷屬前途之西報觀察

倫敦時報載云。各國之熱帶殖民地之立法機關。年以來。無甚變更。荷屬政治自一八三六年至一九一八年間。亦無若何之更改。一九一八年設立殖民議院於廿世紀政治史上之一大改革。印第亞之商業。大部份操於華人之手。華僑之數約達一百萬人。中擬以下之生活。凡全操於華人之手。故華僑與巫人關係尤形密切。自中國革命以後。華僑之愛氣爲之一振。以爲中國革新之後。可爲東方之主人翁。向日巫人之輕視華人者。至是反爲華人所輕視矣。一九一式年巫人方面之對外思想頓然勃發。反對政府之運動於是萌芽。回教黨及印第黨相繼產生。聲勢浩大。被印第黨已被解散。回黨亦自行分裂。至於殖民議院之設立。乃爲荷政府之一種懷柔政策。惟荷議院近日欲將殖民議院之權限擴張。效法英屬及美屬菲律賓之行政云。

◎爪哇糖業之勞動問題

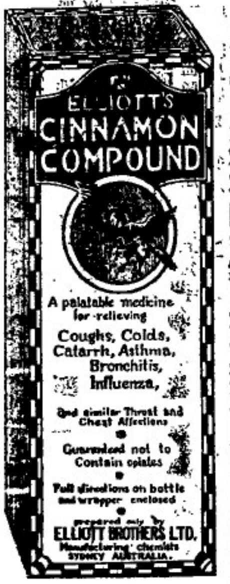
爪哇糖業勞動問題。自一九一九年以來。雖經幾番風潮。然大體皆歸於平靜。土人於一九一九年十一月二日設立中央勞動同盟會於三寶壠。聚合多數土人勞動團體。其中會員達三萬餘人。初以蘇羅電勃留魯多氏爲會長。後以西馬溫氏繼任。彼等手段頗辣。曾於一九二十年春間。提出要求。以恫嚇糖廠。謂設不承認其要求條件者。即實行罷工云云。然當時糖業同盟聯合會設法抗拒。其後爪哇糖業雇主聯合會。態度亦堅持。卒歸於平靜。蓋此種土人勞動之結合。非如各先進國勞動者間。有團結不懈的精神。不過專賴式三指導者所旦夕草創之薄弱團體已耳。斷爲式三指導者所煽動。亦可惹起多少地方一部分罷工。然以大局而論。其勢力之薄弱。實微微不足道。此亦觀其罷工人數與勞動者總數之比率。及其要求條件的內容。卽可證明此小部分的罷工運動。非眞出諸土人。實爲少數嗾使者所誘動而發生一時的現象也。

歐洲人營業者。自一九零七年以來亦結合糖職員聯合會。以圖職員間地位的向上。然此與土人勞動者的結合迥異。蓋其會的根基已固。糖業者自不得不慎。從其希望要求。力謀待遇之改善。此等歐人從業員者。自一九式式年一月一日以來。其所受薪俸其中最高者百七〇〇。最低者百一五〇。以上薪俸以外。從業員尙得依恩俸基金。傷害卹金。以確保老年後或不幸偶罹疾患時之生活。他如住宅。醫藥費。旅費等。亦有多大之津貼。此外又創有特別賞與金制度。藉以奮勉業員。故爪哇糖廠對於從業員之待遇。比較古巴實有過無不及焉。

◁亞洛特氏之肉桂油▷

▲以飛馬爲商標…

▲著名之醫治咳嗽聖藥…



該油係用最上之肉桂油薄荷油及其他最著聞之藥料等所合製實醫治肺部病症之聖藥

凡氣管患病者購服該油立著神効故遇最沉重之咳嗽症時該油實醫治之良劑此外如傷寒咳嗽或冒積食肚漲以及其他腹胃種種之病症吐瀉氣脹絞腸痧等莫不服之立見奇効

該油氣味清香溫暖成年幼童皆願服食試一瓶服當即可知所言之不謬也用法詳載包內

該油係由雪梨埠亞洛特兄弟有限公司製藥廠聘任專家監製

一九二五年一月二十日　雪梨埠亞洛特兄弟有限公司謹啓

(Elliott Brothers Limited, Sydney.)

SOLE AGENTS.

DEVON SELLING AGENCY, LTD.,

2-1, Raffles Quay, Singapore.

○眞正阿利阿式之驗油器

啓者本公司現運到大批眞正之阿利阿驗油器每個僅取價五角此等驗油器多爲英國航空部試用購買職後存貨甚多故取價若此低廉並保存貨售將決不能如此賤價出賣各種摩托車輛皆可適用望各摩托車主速來購買勿失此良機可也

⊙務爾卜羅標之車鑿油

凡各種摩托車輛之潤滑器亦須藥鄉或以重價另購新器因有購買務爾卜羅標之車鑿油者能飾兩顏色新鮮光澤奪目與新者無異且可使舊者頓呈新形每罐值洋二元爭各界與會爲壹試之

唯一代理人德臣代理有限公司謹啓

一九二五年一月六號　（三二）　（新坡萊佛基二一壹號）

商場至寶之歐碼華文電約書出版廣告

行將出版……
購者從速……
勿失良機……
招登廣告……
刊費廉宜——
通行廣遠——

商場上營謀決勝。。端藉消息靈通。。如買賣收放之操縱。。貨價漲落之趨機。。無一不藉消息之通傳。。以作市情之標準。。第欲求消息靈通。。惟憑電傳迅捷。。惟今者坊間出版之種種電報明密碼書。。或失之過繁。。檢閱不易。。或失之過簡。。取材未足。。絕鮮善本可資應用。。本館主人深以爲憾。。因不惜年餘之精神腦力。。別出心裁。。編成歐碼華文電約新書一巨帙。。以爲同僑商界諸君子於發電傳報商況時。。既可便於採用。。又可節省電費。。以收消息靈通之大效。。茲書內容及特色之處。。畧列如下。。凡我僑商。。幸其留意焉。。

(一)書中內容。。分門別類。。錯綜變化。。應有盡有。。計共四千六百餘碼。。每碼用歐文字母三字拚成。。合三碼爲一句。。每句九字拚合。。錯綜交互。。概能成晉。。全書計百有餘頁。。凡各行商應用語句。。概已搜羅編入。。實足供商場應用有餘。。其特色一。。

(二)書中之華文。。用二號大字爲綱。。四號字爲目。。西文亦用明朗大字。。條晰縷分。。最便檢查。。至於紙張之潔白。。墨色之光亮。。尤其餘事。。其特色二。。

(三)向者商場發電。。如用華文則一字一費。。用西文亦一句一費。。詞繁費重。。實於時間問題。。經濟問題。。均不相宜。。若用本書編成之碼。。既減省編綴電文之時間。。尤節省發電之巨費。。計每發一電。。電費可減三分之二。。是購用此書。。發電一次後。。則已省出購買此書之費有餘。。其特色三。。

(四)本書每類之末。。另有空白餘格多頁。。可供各界自行塡入應用語句。。是於消息上。。不特可收靈通之益。。且可收消息秘密。。內容不致外洩之利。。其特色四。。

(五)本書編製之先。。本館經特派專員。。遍往香港上海汕頭廈門。。及南洋英荷緬暹法越各埠。。向各商號招登預約書劵。。計已售達二千餘册。。是上列各大埠之商店。。多已有本書購備。。可見本書已得商場歡迎樂用。。其特色五。。

(六)本書既有三千餘册。。遍達上列各埠。。實爲商場上所最寶貴。。而爲常備之本。。是廣告之效力。。亦必因而傳達極廣。。凡我僑商有欲惠登廣告者。。請速惠臨相商。。價格務極廉宜。。以副雅意。。倘在本書刊登廣告全頁者。。附贈本書一册。。其特色六。。

(七)本書二千册之預約劵。。業已滿額。。出版時每本廉售叻洋四元。。外埠函購者。。當分別何屬酌加郵費。。

(八)本書經向當地政府註册。。取有專利版權。。別人不得照式複製。。

本書之內容與特色。。既如上述。。凡我僑界各行士商。。有欲定購。。或刊登廣告者。。請惠臨絲絲街門牌四十二號春源印務館接洽。。毋任歡迎之至。。此佈。。

星洲春源印務館主人鄧荔生披露

中華民國十四年二月十八日　(千)

◀僑民公司廣告▶

本公司製造雙鷄標粒庄洋藍粉業已有年盡力經營精益求精以期適於世用爲與歐西並駕早經遠近馳名有用之家莫不交相贊美此固遐邇皆知毋待敝之自述矣近覓有奸商影射漁利以劣質之粉假冒雙鷄之標故敝公司爲杜假冒起見特加飛鷹在本　政府註册許准專利倘再敢假冒定行稟究治罪願諸君請認明雙鷄標加飛鷹爲記庶不致悞

民國十四年二月廿五號

小坡芒鵝魯門牌一百三十九號僑民公司啓

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬大甲街門牌一一號法國銀行二樓

中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之設保完全保水火險並保壓多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉倘蒙財產亦當穩固區區保務香僑商業中不無少補耳倘蒙　玉一律歡迎

薛中華正主席　吳克儉副主席

董事　楊福河　林義順　李俊源　殷雪村　黃兆珪　王順池　邱雁賓　許山興　佘應林　暨

司理　厘士　總司理　庶務　副司理　仝啓

民國十二年十一月廿三日

瑞昌西藥行鸚鵡牌良藥

第一痛牙

牙痛一門係關足少陰腎經腎經貫通入齦筋中西醫家謂此齒與又分上下齦及胃經所貫下齦乃大腸經所過其致痛也皆不外乎風火亦或因乎水虛者飲食不甘坐臥不寧皆緣不順少狀不可勝言本藥行辛探秘籍得中外治牙痛之秘法製就此藥水凡受此患者作一處須知此藥屢試屢驗爲患萬靈又本行所製著名丹行頁類之一種也　每瓶一毫　每打一元

齊亨寶固本片

夫腎精之症皆由眞元耗乏此乃男子之通病也而受病者不得其方醫治者又無妙藥所以陳陳相因除病烈之患均無聯訣害壯誤人誤非淺鮮爲男女姻嗣伊始身體強壯陰陽和洽琴瑟調和此老少種子所由來也苟先天不足後天虧損或勞神過度損其精耗竭以致神昏眼花腰痠腿軟舉步難辛患斯症者不少今醫藥界欲醫首闊天今本醫之特出心裁調製亨寶固本片服生最爲靈驗此藥片用骨亨寶固皮製煉合猜合以貴重藥品化學泡製性極和平無燥熱弱之弊有返老還童之功專治腎虧不舉及一切虛損等症　每打十五元

眼痛聖藥水

鸚鵡嘜眼科聖藥水

天有日月人有眼目眼目者所以視萬物也……（下略，字跡細小）……大瓶式毫小瓶壹毫

發行香港永樂街瑞昌西藥行

南洋總代理石叻爪哇嗹羅太平會豐大商店

請用囍吉標之白灰粉
漆料
一・各種建築材料
二・人造大理石之花磚
三・酸類膠泥
四・防火黏土
五・新發明之大理石手杖
六・磚造三合土人造石等房屋之防水劑
七・囍吉標白灰粉
凡有人能備資本四十元者即有得九十元淨利之希望欲知詳情請向本公司詢問便悉
(HEACAL)
事務處在坡得盧實的力門牌一百七十式號樓間在伊智士律門牌六百二十五號
民國三年十二月十六日

叻報俱樂部

論壇

羅素研究（五）（平陵）

在一九一四年羅素在牛津講演哲學中之科學方法。把哲學問題攻究之動機。歸之爲兩派：一自宗教倫理而來。一自科學而來。前者係柏拉圖斯賓挪沙黑格爾的哲學。後者係來布尼茲洛克謙謨之哲學。間於其中的。爲亞利士多德笛卡兒伯克來康德的哲學。由宗教道德的動機。所發生的哲學。雖有構成高深的哲學的效果。然往往足以妨害哲學的進步。現在的哲學。大都主張從科學的動機上。樹立其根基了。羅素的哲學。便是最顯明的代表。不過用科學的方法。導入於哲學。尙有兩條途徑：一則力說科學之一般的結果。更加以一般性與統一性的色彩。使與哲學發生共通的關係。一則力說科學之方法。應用之於特殊的領域。如前者的科學的哲學。便是應用自然科學的原理和法則。以解釋哲學上的一般問題的。有的以生物學的原理。組織世界觀與人生觀。有的以化學之根本假定。組織自然哲學。此皆以一部分的理由。論究哲學的全體。其結果不免陷於獨斷主義的流弊。尤其是過去唯物主義的哲學。

常識

嬰兒保護法大要（七）（景蓮）

嬰孩的皮膚很柔嫩。肥皂須最純潔的。鹼性最少的才可用。拭乾以後。用很好的撲粉。撲在臂及腿臂間的陰面。以免生泡。嬰孩頭上常常生出硬皮。不要用指甲將他剔去。或用強的肥皂洗去。最好用溫的椰子油輕輕洗淨。

嬰孩所要的。只是純淨的吃物。新鮮空氣。良好眠床和潤潔。只要養護得法。並用不着醫藥的。但如果他有病。必須請可靠的醫生。自己千萬不要亂投藥物。自己所應知道的。如果嬰孩發熱。須少給他食品。靜靜的等醫生到來醫治才好。若以自己一知半解的醫學智識。亂用藥品。營養害

多利少。因爲誤用藥物而死的常有。也因用藥分量不當。疾病轉重。到醫生來時。治療反不容易了。許多人家喜歡自己用單方。或各種魔術一類的治療法。他們相信這類方法。比醫生的話爲尤甚。往往等醫生到來已經難以救治了。（完）

浪漫談

回信問題（弱者）

誰有信給我。我就該回信給誰。成什麼問題呢。哈哈。你畢竟是個經驗未足的孩子。且聽我說。

一・回信快慢　比如有寫信給你。你將從速答覆呢。還是暫緩十數天。從速答覆。固然可以表示你的鄭重。但待他三番二次來信催你。你才回信給他。卻也有兩種好處。（一）可以藉此表示你事務繁多。（二）態度莊嚴。

二・回信的長短　回信自以簡短爲貴。但我以爲至多不可過三行。如彼有十事問我。我答彼二分之一足矣。

三・要不要回信　除了幾封無謂呻吟的來信。可以不必作覆外。尙有以下兩種。亦可置之不答。

（一）托我謀事的

（二）向我告貸的

以上便是回信問題。你如果細細研究一下。或許還不止這些呢。

劇談

（水火鴛鴦）之霸權（一）（葉道生）

客有問於余曰。由上海大陸影片公司。最近攝製之（水火鴛鴦）。業已在本坡曼舞羅戲院開映矣。子曾往觀否。余曰。業已兩造往觀矣。曰。但既兩往觀。何以不見子之述評耶。余曰。否否。（水火鴛鴦）之劇表演者。皆屬不滿十二齡之童伶。而有如此之成績。洵爲可嘉。客曰。子誤矣。子誤矣。然（水火鴛鴦）之童伶。雖屬不滿十二齡童子。然其成績之高尙。表演之逼眞。其功皆歸於導演及編劇者耳。予何不察之乃爾。余曰唯唯。乃於夜間偷閑執筆濡墨。將余之意見。記之如下。非敢自謂之劇評。特與閱者諸君作一商榷焉。

諧著

美人歌（聯誰）

晉家昔日有大姑。依稀見力演漢書。孫夢禹（尙勞）曾作嘲笑。東施效顰都不如。姚好更有姓馮者。拚命富貴心不捨。黃眉最愛吳歸仙。要與張飲爭先寫。人人都合玉環肥。三千寵愛一身爲。牛老強爭勞聊笑。你們眞學袁寶兒。君不見黎山老母都怕死。又不見南海觀音空送子。神仙尙且不能出風頭。何如小家碧玉天然美。

小說

情海波（三）（李春濤稿）

萍儂便把身上吹落的花片樹葉抖在地下。也走來與素琴並身而立。不料一個不留神。被那地上的草絆着。險些兒跌倒下。素琴笑着扶住。方才立穩。那身子就像被風吹動的樹葉一般。搖擺了幾搖。萍儂羞得紅了臉道好險呀。說着還是拿手向胸前亂拍。這時候少浦已經來到伊們的面前。對萍儂道。唉。你說不到這裏來的麼。萍儂微笑不答。祇是把那嬌很可愛的櫻唇。向素琴微微的一動。似乎阻止少浦不要輕易發言。恐怕素琴生疑。素琴本來要先向海邊去。心裏上。原想藉此逃避。不欲聽他們倆的私語。無奈祇要是個女子。對于少浦無論一舉一動。雖隔十里八里。彷彿也會發現於自己的眼簾。這種情形。連伊自己也莫明其妙。此時萍儂對少浦的秘密神情。伊早已看見。但仍故作不知。祇問少浦。何以曉得自己到此園。會跟蹤尋來的理由。

筆記

略述博物院之遊（三）（邱冰鄰）

退而右行。門已下鎖。因此室修理未竣工。裏面無設備的品也。余人乃無暇登樓上。則中正堂爲禽獸爲鱗介安置室。對面爲懸之鯨魚之巨骨。長逾丈餘。爲所未見之兩棲動物如象之大者。樓室中如獅象虎豹鹿羆狐狸羊猿。鴉鵲燕雀黃鶯八哥。蝴蝶螳螂（虫旁）虫蜈蚣。蛇蟒蟹龜。無不畢具。祇以此中動物。皆係皮相。非當活活跳動爲缺憾耳。

調查

瓊崖調查記（廿八）（王裕楷）

森林　瓊崖山嶺衆多。氣候炎熱。各種植物均易生長。森林之富。自不待言。本島所產之木。如稍輕石楠大葉香蒂花梨天料青皮等。均有千年不朽之稱。次如荔枝坡壘胭脂山鞠蔴竹葉山欖石梨青梅木等。亦爲最良之木料。祇以交通不便。道路崎嶇。運輸維艱。雖獲厚利。所以近日經營此業者。日形減少。而木價亦日見高漲。東以土膏運達地。伏處森林實爲瓊崖富源之障礙也。如要開採。必須大資本家自己經營。始運採購。方能着手。查產木最盛之區爲昌江萬寧樓玉崖村一帶。經營此業者。至感恩江邊一帶。崖縣之仲斗嶺黑石嶺。儋縣黃流九所附近。次則陵水嶺上游。萬寧縣河上游。均爲產木最繁盛之區。又島經營採者也。據調查會英人調以上各木料。如能運到英國。則利市三倍。其中若以青皮木爲鐵路之枕木。價值更高。其餘各木作傢俬器具之用。大廣。將來得良好政府爲之倡。實踐調採。則瓊崖亦爲東南森林之區焉。

詩界

春草　檳社拈題得謙字（林熙第）

其一

春泥滑滑雨悠悠。望斷平湖欲畫頭。
簾底眼前生意滿。何須策劍夜來遊。

其二

乘興邀朋載酒遊。踏青十里步芳洲。
綠肥紅瘦新槐大。廿四番風又一週。

Little's Oriental Balm

英一千九百廿三年十一月廿五號

士坎堡白熊標罐頭牛乳油
是所有牛乳油中之最良者
此油來自澳洲（俗稱新金山）油質並不變換自出世以來歷受中外僑民歡迎也

Sole Agents,
SINGAFORE COLD STORAGE Co.' Ltd
Singapore.

白熊霜標

各飲食店均有此罐出售
星洲唯一代理人冰藏有限公司則隨時均有存貨備辦
特此佈告
民國十三年五月廿四日

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd
Singapore

中國神農氏中西藥行有限公司招股廣告

啟者本藥行當維持祖國藥業利權起見乃集合全國同志暨旅外僑胞羣策羣力創辦本藥行為廣東之營業推銷土產生熟藥材收買製造膏丹丸散用中藥仿西法化煉為藥精藥水各種利用藥料兼製參茸化裝品[illegible]計集資本一百萬元分為二十萬股每股收香港通用銀五元經向香港政府註冊准[illegible]為股份有限公司發行股份於香港[illegible]於[illegible]中環[illegible]三百零八號設有總寫字樓至[illegible]製藥廠則設於廣州市杉木欄門牌廿三號至廿五號自置鋪業為推廣營業俾旅外僑胞得以同沾利益起見特於南洋之（石叻）（檳城）（吉隆）（怡保）各埠分設辦事處以[illegible]利進行現本辦事處經向當地政府請准備案並訂本月廿七號開夏歷十二月初二日起開始招股期以三閱月止截股息按週息一分計算由繳交股銀日起息凡我僑胞諸君熱心振興祖國實業維持藥業利權者[illegible]股以免遺滿見遺如欲取閱章程請向各辦事處索[illegible]各代收股銀處取閱可也

▲本公司各埠辦事處臨時職員芳名列

省港　梁少侶　[illegible]丹林　[illegible]伴生　[illegible]茂之　[illegible]洲平　李伯陶　李文泉　梁澤森　趙[illegible]　[illegible]海夫　阮[illegible]康　[illegible]少泉　何仲英　[illegible]秀餘　[illegible]國[illegible]　黃[illegible]南

石叻　李梓鼎　傅聘莊　朱和榮　黎[illegible]行

庇能　楊[illegible]　[illegible]

吉隆　[illegible]　何森池　辛厚[illegible]　歐陽[illegible]峰

怡保　[illegible]　葉瑞生　陳[illegible]初　郭[illegible]

南洋股務總調查員　吳[illegible]環　李仕[illegible]　朱碧南　李[illegible]　陳[illegible]　葉[illegible]

[illegible]叻辦事處兼收股處[illegible]公司內
[illegible]檳城辦事處兼收股處[illegible]仔口[illegible]牛肉[illegible]內
[illegible]吉隆辦事處兼收股處[illegible]沿士街[illegible]內
[illegible]怡保辦事處兼收股處[illegible]街[illegible]內

總收股銀處

廣州市杉木欄本藥行　[illegible]三百廿五號　香港[illegible]

▲各埠代收股銀處列

（廣州市）廣東銀行　遠東銀行　南方銀行　[illegible]行　[illegible]

（香港）[illegible]　[illegible]

（石叻）[illegible]　民興公司　[illegible]

（[illegible]大甲）[illegible]　（[illegible]）

（[illegible]）[illegible]

（庇能）和豐[illegible]行　[illegible]公司　廣[illegible]金[illegible]

（[illegible]）[illegible]

（芙蓉）和[illegible]公司　（[illegible]）[illegible]

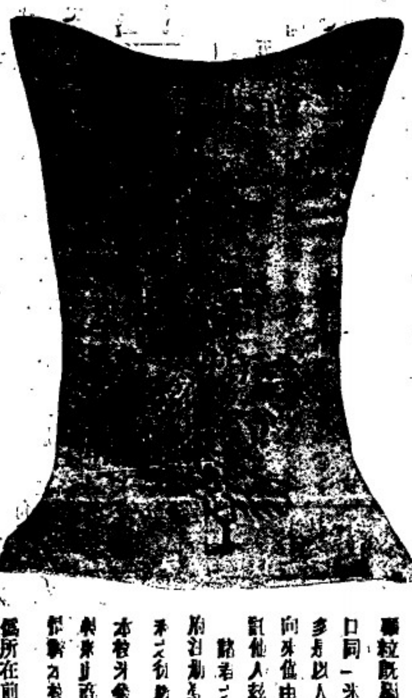
（[illegible]生）[illegible]　（古毛）[illegible]

（怡保）中興[illegible]行　[illegible]南興號　[illegible]成公司

（[illegible]順）[illegible]　（[illegible]）[illegible]

（和豐）[illegible]　[illegible]

中華民國十四年一月二日　中國神農氏中西藥行有限公司謹啟



商標註冊

謹啟者[illegible]境內[illegible]火[illegible]所出之[illegible]米[illegible]遠近現今叻中米市咸推[illegible]為冠[illegible]其米粒均係粉[illegible]米粒既圓勻包澤多[illegible]而且香甘[illegible]口同一米[illegible]而[illegible]多[illegible]以人皆[illegible]向[illegible]由十八間[illegible]和一家[illegible]他人[illegible]本[illegible]
[illegible]所在前來報明[illegible]不[illegible]
聲明各宜自[illegible]此預告
[illegible]京[illegible]興[illegible]火[illegible]叻代表王[illegible]謹啟
民國十四年廿二年九日

上升 肝火 閉結 便

便秘肝火二者均屬致病之由極不安舒倘或[illegible]平肝則精神自然爽適矣江蘇常熟海虞市十三校校長黃玉芳先生來書云鄙人前患頭暈目眩肝火上升大便閉結諸症多方求治[illegible]絕無[illegible]藥房張[illegible]先生述及韋廉士紅色清導丸[illegible]醫治便閉等症[illegible]奇效即購二瓶[illegible]試服數粒大便利暢服之後各症若失二瓶未罄覺身體爽快精神煥發誠出意料之外真良藥也特此伸謝並請刊登報端以告同病者知所問津焉

紅色清導丸亦能助生膽汁可療疾病頭痛使口氣芬芳且令面色和[illegible]清導丸凡[illegible]或直[illegible]往[illegible]購[illegible]每一瓶[illegible]價洋[illegible]元

閣下曾患瘋濕骨痛於肌肉及骨節之間者如患之應服用韋廉士大醫生紅色補丸

現下正值瘋濕骨痛為患之時期也有患於肉之間者或患於骨節之間不[illegible]二[illegible]患者[illegible]不便痛不可忍往往[illegible]起因瘋濕[illegible]何[illegible]如此痛[illegible]同[illegible]病乃是血中[illegible]也可知病在血[illegible]由血可得醫治之根本[illegible]補血[illegible]之藥[illegible]推天下[illegible]名[illegible]補血壯[illegible]之[illegible]韋廉士大醫生紅色補丸在天下各處醫治瘋濕骨痛已[illegible]三十餘年之久無論如何長久及沉重之瘋濕疼痛各症[illegible]韋廉士大醫生紅色補丸[illegible]
[illegible]

[illegible]大醫生紅色補丸每瓶[illegible]一元[illegible]六瓶八元[illegible]

注意：
▲行樂及時
▲勿失良機
▲即晚秩序
（一）競秀京班　由京津聘到有四十齣且拍演
（二）優等馬戲
（三）活動木人劇
（四）泰西諧樂
（五）印度幻術
（六）馬來歌劇
（七）大戲飛機
（八）影戲
大門入場
祇收一角
歡樂園有限公司啟

歡樂園
唯一遊樂場

實業欄

中國石膏業概況（三）

（三）山西中保山及石膏窗二處。。產石膏甚富。。其餘如介休大同等處亦產之。。
（四）河南在陝縣大安村內之紅色沙石中。。發現有石膏礦脈。。闊度自一生的米特至五生的米特不等。。
（五）安徽江林浦貴池縣及休寧皆有石膏出產。。
（六）四川為雅安青神等處出產石膏較豐。。
（七）雲南楚雄間有石膏出產。。
（八）浙江山東滿州等處。。間亦有石膏出產。。
計石膏礦已在農商部註冊者有三所。。其地位則在坡底村。平陸。上海。掛傍山。湘潭。湖南。猴子坡。與澧縣等處。。
按最近農商部報告。。每年之石膏及石灰石之產額為石膏十二萬六千六百五十一噸。。石灰石六十三萬三千一百四十五噸。。同類之製造品一千七百三十七噸。。（完）

山東之織業（七）

▲臨朐　產棉極少。。蠶業最盛。。舊式織布者各鄉均多。。而新式機織布祇有五家。。織綾綢者有二百餘家。。均用舊法。。出品運青州行銷。。
▲諸城　城內有愛國布工廠四處。。鐵機共十餘架。。木機二十餘架。。所織條子布花布洋布等。。品質甚優。。營業亦甚發達。。靜水鎮有織布工廠一處。。內有紡紗機一架。。所紡之紗尚能適用。。因鄉織土布者甚多。。大多男工織造。。分洋線布土線布二種。。
▲日照　婦間有織土布者。。城內有縣立濟生織布工廠。。創於民國十一年。。向濰縣購織機數架。。依照本地舊式織機加以改良。。頗有發達之望。。此外各縣鄉間婦女從事紡織者所在皆是。。維尚小工廠之組織。。且出品大都只足供本地及鄰縣之用。。不甚重要也。。（完）

撫順煤礦紀要（一）

撫順煤礦。。最初發現及採掘之時代。。渺不可考。。但據各處所掘獲之陶器及舊窟。。與廢坑存在之狀況以觀。。更參合土人之傳述。。殆可信為六七百年前高麗人所營事業。。採掘煤炭以供燒窯原料者也。。及至蒙古崛起。。高麗人徙南滿洲退處鴨綠江之南。。撫順事業停頓。。撫順煤礦之採掘亦中止。。及滿清入關。。以撫順地逼近清太祖墳塋。。二百年來更嚴禁止開採。。迨及光緒二十七年。。始有王承堯集合資本呈請採掘千金台地方之煤。。同時又有翁壽及翁之樂等。。請願於奉天將軍增祺。。許其開掘撫順煤礦。。後由增祺派員赴千金台實地調查。。結果以河東歸翁之樂翁壽等承辦。。河西歸王之堯承辦。。所謂華興利公司者。。即王氏集資組織之煤礦公司。。翁之樂等亦撫順煤礦最初之公司也。。日俄戰爭之前。。俄人以兵力佔炭坑。。翁壽屢經磋議。。遂加入俄人股本。。并以俄人普日樂夫為董事長。。以平爭執。。是為撫順煤礦受外人侵略之始。。及俄敗於日。。遂被撫順煤礦一切建設所俄走。。遂由日本野戰鐵道提理部接收。。日本明治四十年三月解散該部。。四月由南滿鐵道株式會社繼承。。而撫順煤礦遂從此入於日人經營範圍。。滿鐵會社經濟力之偉大。。在今日已足以左右南滿洲之全部。。資本金共四億四千萬元。。實收股本計三億八千萬元。。為世界著名大公司之一。。而撫順煤礦。。在其經營之下。。亦逐年進展。。該社經營事業至廣。。計分鐵道。。礦山。。製鐵。。電氣。。煤汽。。旅館。。地方事業等項。。而礦山一項。。則以撫順為主要部份。。煙台次之。。據最近之調查以觀。。平均每日煤產量。。撫順約為二萬英噸。。煙台二百餘英噸。。販賣額前者達一萬三千二百餘英噸。。後者三百餘噸。。各礦炭之販賣合計一日平均達一萬四千餘英噸。。更徵諸一九二三年度之營業成績。。煤產總額約計五百萬英噸。。內撫順煤占四百七十八萬二千餘英噸。。煙台九萬九千九百七十六英噸。。撫順煤之占重要位置可以見矣。。至於販賣額。。全年合計為五百三十四萬六千餘噸。。較之前年度計增加七十九萬餘英噸。。考其增加之原因。。即礦山設備之完全。。與夫員役服務之努力。。有以致之也。。

日本製針業

世界主要製針國為德國英國及日本。。茲就日本而論。。其製針業之主要地為廣島。。有製針工廠二十九所。。工人約一千名。。歐戰以前。。日本出產之針極少。。歐戰既作。。德國針停止輸出。。於是日本針廠乃乘機而起。。積極進取。。僅廣島一處。。一九一八年共產針四千五百二十兆枚。。值日金七百二十五萬元。。大都運銷中國南洋海峽殖民地印度暨英國等。。和局告成以後。。德國針之國外銷路復活。。日本針業頗受影響。。所以一九二一年日本僅出產針一〇四。八五六萬枚。。後竭力振興。。至一九二二年增為一三三。二大九萬枚。。一九二三年又增為一大一。八二二萬枚。。一九二四年預計。。約可得二二五萬枚。。日本針業前途情形甚佳。。世界每年約共用△十七萬兆枚。。日本所產僅一部分。。據日本廣島△業調查年報。。每年共用△八千七百兆枚。。此後當設法由日本供給。。又據日本駐德領事報告。。德國製△業之最大集中地點為亞金。。該處有製△廠二十八所。。工人五萬五千名。。每月出產尋常△二百兆枚。。縫紉機用△二百五十六萬打。。保險別△二十五萬枚。。鋼△一百五十基羅格蘭姆。。押髮△二百兆基羅格蘭姆。。編機用△四萬八千打。。照相用△二百萬枚。。此外如阿爾太那。。伊塞龍。。薛瓦巴基。。與納倫伯等處亦為德國△業之地。。

△代針

茲有某公司欲聘請一落灣開船起落貨之人辛金從優倘有願就斯職者請到本館內接洽便知詳細也
民國十四年三月二日（十）　本館代啓

工部局通告

▲為停止交通事。。
為通告事照得本局按照規例將該律來士七十二號對面之私用路之間因安置水管將於三月二日（星期一日）停止交通特此通告希為注意
一千九百二十五年二月廿六日　工部局秘書馬施率命謹啟　坡川

取消林景陞麥木松掛砂

黃炎森於辛酉年間擔一切事務掛砂林景陞麥木松代理黃炎森甲子年來叻將一切掛砂收歸自理以後不干掛砂人之事恐未周知特登報聲明免滋後論此佈
民國十四年二月廿六日　黃炎森白

工部局通告

△招人修葺官吏住屋事
為通告事照得本局委員會擬招人修葺本局材料處監督之住屋如有願意投者可於每日辦公時間內至本局工程部索閱各種圖樣與投標格式其投標函件須於三月四日正午以前送交本局秘書處收存將於三月十八日開標本局委員會對於各種投標有棄取之全權非價格最低者即可盜入選也
一九二五年二月廿五日
工部局秘書馬施率命謹啟　森山

工部局通告

△招人承建兵房之事
為通告事照得本局委員會擬招人承建於升旗山腳游兵營長房屋及其附帶之外房建築等如有願意承建者請於每日辦公時間內至本局工程部索閱各種圖樣與投標格式其投標函件須於三月九日正午十二點前送交本局秘書處收存於三月廿三日開標本局委員會對於各種投標有棄取之全權非價格最低者即可盜入選也
一九二五年二月七日
工部局秘書馬施率命謹啟

合股聲明

啓者本坡丹良禺直街門牌一百三十號一七源裕號生理茲因擴充生意特招到周德林林俊英合股並改換字號名曰永安源裕號前往來賬目以及担保等事限一星期內請到前來與源裕號清算逾期係是自誤以後與永安號無涉特此聲明免滋後論
中華民國十四年三月二號
周德林　源裕號　林俊英　啓

英屬馬來受托與管理產業有限公司啓事

敬啟者本公司在海峽殖民地政府註冊辦理下列各種職務各界如願請向新嘉坡查打銀行樓上二十九號本公司經理處與接洽即可知詳也
（一）代行管理遺產之職
（二）代行保管受托之職
（三）代行營業上代理之職
一九二五年二月十六號　已　週一三

For further particulars, apply to
The Secretaries,
29, Chartered Bank Chambers,
Singapore.

中華書局出版

新加坡大馬路四十四號

文學精華　二十二種　八元另五占

書名	冊數	價
老子精華	一冊	一角
莊子精華	二冊	四角
管子精華	一冊	二角半
墨子精華	一冊	一角半
列子精華	一冊	一角半
孟子精華	一冊	三角
荀子精華	一冊	二角
韓非子精華	一冊	二角半
淮南子精華	二冊	三角
檀弓精華	一冊	二角
公羊傳精華	一冊	二角
穀梁傳精華	一冊	一角半
國語精華	二冊	三角
戰國策精華	三冊	四角半
史記精華	八冊	一元二角
漢書精華	八冊	一元二角
文選精華	二冊	三角
古今小品精華	二冊	五角
杜詩精華	一冊	二角半
蘇詩精華	一冊	二角
古文辭類纂精華	正編　續編　冊	六角　四角

中華書局謹啓
CHUNG HWA BOOK Co.,
44, South Bridge Road
SINGAPORE

◎通告織昌行號

▲新坡高等廳一九二四年第三九二號破產案

▲原告大英銀行有限公司(P. & O. Banking Corporation Limited)在倫敦註冊在新嘉坡科利亞基十號營業

▲被告織昌行號

爲通告織昌行號事照得你之債權人大英銀行有限公司曾向本坡高等廳控告你織昌行號所欠一九二四年三月廿六日與一九二四年四月十日之滙票二紙共計銀一萬七千四百五十一元零三占之票欵當佈破產其原詞大意謂你被告織昌行號未能遵照一九二四年十一月二十八日與一九二五年一月十四日所宣佈之破產通告而行依照一九二五年一月廿二日之情事實犯破產條例高等廳曾於一九二五年二月廿日發出之諭令將該原詞暨該諭令之抄件以一份張貼高等廳之通告牌上以一份在叻報登載二次在實得力兩報登載一次在自由西報或馬來西報登載一次即爲已了通告你被告之手續

再通告者高等廳已訂於一九二五年三月十三日爲開審該原詞之期

大英銀行有限公司之律師勞那申訊羅敝蘇狀師樓通告

一九二五年三月三號　二

平常洗頭粉實有防礙頭髮之發育

如各界士女欲時保頭髮良好之狀況當注意洗髮之物品多數肥皂及洗頭粉等所含鹼質太多此種鹼質能令頭皮乾燥毛髮脆弱爲害甚大惟馬斯輝椰油洗頭粉全無鹼質滑澤可靠勝於其他洗頭粉者多矣而決無防礙毛髮之發育者也

用時僅將頭髮用水微濕然後將馬斯輝粉搽入不過二三匙便可發生濃厚之泡沫髮內之污濁即可洗淨其沫極易乾燥凡髮內之垢穢頭沙無不滌洗殆盡洗後毛髮極易乾燥而又柔軟幼細光滑可愛檢理極易馬斯輝粉可於各藥房百貨店購買數安士之量便足以供給全家數月之用惟須認明眞正之馬斯輝粉且須認明包紙上有威京氏 WATKINS 之名以免假冒爲要

英一九二五年三月三日

▲籌助新嘉坡嬰兒保育會經費海天游藝會宣言

欄該會幾經(籌)畫賴仁人贊(助)宗成凡所設施實赤子減低夭亡率(新)建方法兩次成績極優(嘉)惠奚止千人蜚聲卓著(坡)督夫人士席熱心志切嬰(嬰)孩父母咸感恩戴德一碑載道由是自(兒)抱襁負留來(保)衛凡關風雨提資至更資布施牛奶無告者不取分文而關茸埔自發者悉謀推廣教人(育)子宣傳各處家庭兒兼週(會)娶時勵一般婦女諸多好事目前(經)費殊不少急需今後(費)將安出比者藥乏籠而無貯七百七艾就令將雖國手焉能託六尺之孤人或瞻該會須危明良心而不忍啓同人會磋商籌欵法幸蒙(海)天游藝會諸君子(海)潮音妙繁蓮花妙舌貶如(天)福音遍施甘霖於人間(游)戲中發願其宏(藝)術上(會)心不遠兄夫指寫社會奇形甚質波瀾家庭圣潮隱窩箴規聽者驚走啼哭尚可笑怒哀氣今朝妙演清歌不覺狂熱切於各界仁人君子小小來報倡卿環憂云侠懷葫蘆翻賞三宵鼎是一擲闕熟自笑這般潦草宣幾句濫希各位幫忙

名譽會長　坡督李里馬爵士夫人

名譽贊員(恕不稱呼)

鄭文局長士達合巴夫人　麥尼士打夫人　布政大臣賀文燕　律公司　林秉祥

林秉懋　邱紹元　黃友月　郭廣德　東延廉　林雨寶　謝湖春　朱興行　曾汝平　石清岐　王平福　雲茂利　王文水　沈佳登　朱拔英　林昭珍　鄭席珍　李光　葉惟　郭可濟　黃庭光　陳賀朋　楊碌庭　邱文蟠　姚文勳　陸曾卿　廖榮示　林裘賢　謝星海　黃卓儒

陳淡夫　曾喜亭　蔡偉烈　葉多華　高蒼生　黃兆佳　東廷漳　余雲林　劉炳光　李命鈸　邱文勝　符雲　雷鴻遇　陳明任　雲茂錄　梁鳳韶　陳廷獻　兆領　鮑建侯　黎謐福　甘俐祥　胡桦林　曾昭階　梁明軒　蔣祖九　黃祖羲　鄧玉書　朱煥林　陳白川　楊以熾　溫三達

王邦傑　盧斧生　曾芙蓉　陳仙儔　雲茂悅　陳水蚌　邱易庵　林淑蓀　李發貴　陳金進　符氣潤　符雲隆　王文達　張昭融　林喜懿　鍾義　謝文斯　蔡老　黃德仁　黃世昌　張達　寶三　張仲賢　黃朝合　李兆瑛　鄭出生　張記　林勝欽　林任鈺　馬軒邱　任海賢

林志　葉英亮　姚印文　陳秋樓　周蓮生　何德田　王文選　劉炳松　顧錦臣　楊金雨　李深德　劉猷　朱儒煥　沈鏞塘　林文田　黃錦　陳芳羲　李榮隸　黃淵鑑　李陵溪　梁偉　鄭保臣　吳輝南　梁維章　陳維新　子錫芳　胡文釗　陳兆榮　葉文瑛　吳尚永　梁源生

陳子由　林嘉應　黃英寅　顏曼峰　李深端　李俊承　潘永田　劉炳安　胡文豹　李福福　梁子修　符功和　吳鼐民　陳安平　陳明謌　楊清湧　張井蘭　袁甘韶　區淑堂　袁鑑庭　陳祐　甄研　李妙　岑夢弼　鄭秀章　高曉生　鄭谷滿　楊志　林和愛　徐順麗　曾四峰　鄧輝堂

陳子祿　邱瑞瑤　洪寶植　蔣以之　胡續文　葉玉泉　羅俊寄　朱得有　劉炳炎　王業　黃宗佛　楊慶　陳元璜　陳玉庭　鄭禮臣　邱懷珍　龔錫甫　羅福榮　張春波　陳廣志　石燕煜　林雨之　黃威丹　王尚偶　潘世良　黃文川　鄭文龍　邱烈　蔡烈　勞公器　許佩金　沈來德

▲贊助團

瓊郊公局　安郊公局　米商公局　潮郊公局　書業公局　海峽郊公局　鮮果公局　廣東公局　商務公所　布郊公局　廣幫豬肉行　同樂革履行　均發行　文華行　利勝行　粵化行　協和行　同壽行　永福行　沙藤行　惠州西家客棧行　瓊州會館　雷州會館　茶陽會館　嘉順會館　香山會館　高州會館　三水會館

茶陽會館　應和會館　福建會館　惠州會館　古城會館　岡州會館　嘉應會館　永定會館　番禺會館　南安會館　寧陽會館　姑蘇敬慎堂　觀音堂　求益會館　豐順會館　仁和喇務公司　成和喇務公司　丁夏堂　怡和軒　俱樂部　公局俱樂部　怡和俱樂部

華陽閣　公餘俱樂部　唐華閣　五和軒　同福社　佛公館　菊逸別墅　大華閣　清心閣　鶴鳴公館　中華俱樂部　南雅俱樂部　華僑公會　游藝社　青年勵志社　仁舒劇社　工商學校友會　中華總商會　南洋校友會

▲幹事員

陳家騶　張千猷　陳田　鄧煥　李和　葉念友　吳志高　朱維高　李炳炎　謝忠　歐達泉　廖秉權　陳冠洲　陳開榮　顏順　司徒仕　陳光球　尹業　黎光　方耀光　司徒光　彭杰臣

何顯生　梁倬雲　陳華　曾僑甫　陳錫蕃　林德鴻　馮錦波　英山　陳剂山　陳大生　林春生　林澤生　李錦波　羅會天　鄭澤文　潘樂　歐陽來　胡侯　黃迎南　黃恩　陳孔忠　陳清　余福　周紀　陳才　陳彪　張旭宸　鄭卓光　馮銘生　袁秉章　陳明潤　李少業　李盛光　司徒勳　陳烈　朱圖非　王梁恩　邱錦劍　冼墨雲

歐陽朝　梁星　蘇步洪　符月波　葉奇　吳恒　梁偉明　馮熾　王清　梅伯伊　歐陽洪　黃鏞　梁均　李土　梁錦紡　周紀　簡常　呂曉嶽　羅蓉　黃濃　黃章　胡雲紡　李七　邱少俊　譚池　梅光恩　麥植田　胡洪　黃巨

正會長　陳嘉庚
副會長　按察司長蘇瓦特爵士夫人

胡文虎　邱雁賓　黃仲輝　李邦泉　王水牛　王加祿　余東旋　張崇楨　吳奇倫　劉坤　廖正興　鍾水泮　李振殿　陳桂榮　黃兆珪　陳貴賤　吳勝　張劍泉　林命殿　林義順　陳寅傑　楊瓊典　蘇武院　林世魁　余應忠　殷雪村　謝天福　黃白淵　楊湘霖

林世魁　黃沼蓮　林世魁　林春木　張瑞　周鏡　周保天　何洛　郭詠圓　冼鑑初　陳如　梁蓮　呂偉南　鍾南　陳南　李偉南　黃源　邱子　謝子　羅承　李命鈸　葉文　陳福　胡福　馬仲　蘇廷泉　楊煥佐　阮子　林柏子　羅若　謝秉

總司理　梅國良
財政員　李孝涂
監票員　李澤泉

查賬員　羅承德　何思觀

▲文牘員　周君南　周令　王國儀　劉幹臣　廖天良　吳雄標　譚海鵬　林獨步　邱菽園　鄭維樹　梅雲衢　劉鴻天　尹達泉　杜立軒　黃玉雲　何配天　陳復　麥藻雲　黃章甫　岑天如　杜豐堂　康研秋　曹灼文　麥雨仙　馮仲彭　朱天壬　譚海屏　杜守泉　古共持　何劍吾　陳空士　曾樹蓀　鄭照吾　麥卓然　梁傑士

張叔耐　李煥燊　劉黨天　李榕田　章勳　吳湘　岑黑

▲演文文牘員　吳佛孫　林戊己　章秉茂　林蔚叔　吳石金

劇團　黃紹基
治門售券

劇　海天游藝會全體同人擔任配景新編鑼鼓

開演日期　陽曆三月十一二三號晚即舊曆二月初九初十十一晚連演三宵

劇場　假座大坡牛車水梨春園

劇券價目　高等名譽券(無定價)連看三晚　名譽券一張定價五十元多寡從善連看三晚　特別券十五元　超等券十元　優等五元　普通券三元　均看一晚

▲熱心幫助者列左

名譽章職員一律每枚五元　大坡橋柏街天游藝

岑申報　勃全場汽水及生花　容勳臉全體職員柏服

排版　謄章

南洋商報　叻報　總匯報　新國民報　印刷　印件　文華公司　和豐報　福州報　全場汽水三宵

昌華公司贊助　張明乾借用廢多囉哩　板料木工　文成　梁除到場助慶三宵

民國十四年三月三日

籌助新嘉坡嬰兒保育會經費海天游藝會啓

面黃肌瘦不思食飲

及試服嬰孩自己藥片

精神加倍非常強壯矣

北京四光裁路司辦公處司事員張瑞岐君欲普告天下爲父母者不必憂慮其小孩患何故特來示知如左云

敝人之子年已五歲忽於今年面黃肌瘦不思飲食不知所得何症幸敝人時常閱報見貴司之嬰孩自己藥片係治小兒之良藥於是在貴局購數瓶服藥之後未及十數天小兒之全症全愈至月餘精神加倍身子非常強壯比當服此藥宁之功效也無以爲報修此鳴謝嬰孩自己藥片係韋廉士大醫生特製之品嬰兒及小孩之靈藥其功力直達腸胃服後立即使消化有序專治更消腹痛等症且退熱止瀉凡出牙痛苦痼疾爲患服之立即安寧平攝筋使小兒得天然美樂之安睡此藥和平清潔可保絕無危害即幼稚甫生之嬰兒亦可餌服之也凡經售西藥者均有出售或直寄功銀六角至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也每六瓶三元郵力在內

▲保養嬰兒及小孩康健之秘法

爲父母者欲使其嬰兒康健日則嬉笑夜則安然入睡必知其所以保養之法而後可天下人多不知之欲知之者必注意讀此編

大六六標嬰孩萬金粉卽爲保養嬰兒及孩童康健之唯一妙劑現時世界各國之爲父母者日日有數百萬用此粉以治其兒童種種疾病因此粉每服必有奇效閣下之嬰孩若有患大便閉結胃腸氣脹食不消化肚腹絞痛嘔吐傷風寒熱疳積腦怒腹瀉腸風胃酸夜不睡多啼面色黃牙炎以及嬰兒出牙間發熱咳嗽等症卽須速服六六大嬰孩萬金粉必立見效所患之症安適非常矣

此粉味甘兒童欲服卽初生幼孩服之亦保有益無虞世界各處人民凡曾用過此粉者皆承認其極有神效今日無論貴富之家凡有兒童者多購備此粉以供不時之需此粉係前歐洲著名之醫士所發明創賣於世垂百餘年用者嘖嘖稱羨發賣於星洲不過六月而購者爭先恐後日有增加實由其功效之鉅且買大宗寄往祖國與外埠各處贈送其親友

各埠中藥房均有出賣此粉如貴處無從購買六六大粉祈寄一元至新嘉坡源順街二百四十號總代理福發公司原班郵奉五包可也郵力在內

▲本坡出售處

廣裕和 萬山樓 何長春 萬安和 萬泰和
春生堂 裕和堂 萬同安 保滋堂 保安堂
萬春堂 廣春和 公興堂 仁愛棧 大和堂
仁濟堂 長春堂 裕安堂 陳天賜 春生和
廣同安 萬生和 大春和 萬春棧

宇年到藥膏

爲世界上馳名皮膚疾之聖藥

民國十四年二月十三日

以羅果子鹽賣與乾燥其粉入水卽行溶化味甘適口實日用不可少之飲品全無輕發老少強弱均合飲用極蒙著名醫生介紹爲治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭痛昏痛血輪不清通身不適夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

英文（菓子鹽）及（以羅）等字是英京晉伊羅有限公司之註册商標

ENO'S
TRADE "FRUIT SALT" MARK

眞正噴鹽

JULES ROBIN & CO.,

正法國葡萄羅敏萬安池酒

COGNAC

哥匿

CHARENTE. (FRANCE.)

法蘭西

.O P. AND ★★★

PURE GRAPE BRANDIES.

正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.

上等萬安池

SOLE AGENTS S.S. F.M.S. AND SUMATRA.

七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD

(INCORPORATED IN F.M.S.)

英實德有限公司

實叻分銷處

五代天宮 新學成

十八間街 [illegible]號

中街 永興號

大馬路 永康

二馬路 乾元號

水仙門 新永泰

牛車水 振源興

東 錫安公司

及其餘大酒庄

英一千九百廿三年十月十二號

大東影相館

住亞米連街二號（即同德書報社街頂）德律風一九〇〇

爲上圖去年馬婆展覽會得第一獎

李鏡仁影相師啓

民國十二年十月十日

趨。實無從接仗。決將全數調回。集中河源。先潛往各地埋伏。預備趨赴大攻東江驅軍云。。但廣西之黃李。。既爲林虎舊部。。而林之志願。。到底亦在同桂。。今滇唐入桂。。而劉沈又與之聯。。又欲先解決李黃。於此兩間林氏同意與否。。殆不待林氏回答。。已可推測。。故最近又有林范聯合之說。。而在粵滇軍。。又不盡與范同步調。。而多已表同情於唐氏云云。。是各方之意見。。亦至不一。。西南大局。。將從此處發生其不可思議之新變化。。粵局亦因之而先發生變化。。其變至如何程度。。及其結果若何。。吾人非術數家。。不解作（推背圖）。。自然不必先作預言。。今日即有大術數家。。殆亦未易預爲之調。且以兩間之西南大舞台中人。。恐亦不自知其將來須變至如何程度。。蓋今日之主角在武人。。而武人之實力。。仍不僅在於一人也。。所可預言者。。吾粵欲脫離此戰爭之局。。吾人民將以迄可小歇。。實未永無期而已。。

本坡要聞

●德國總統亞博特氏逝世

▲已任德國總統五年。。。

▲德國政潮恐將從此掀起。。。

西報載上月廿八日英京電。。柏林消息。。德國總統亞博特氏業於是日逝世。。德國全體人民聞耗。。皆極驚駭。。比即舉行國喪。。各國行政首領。。皆有吊唁之電。。尤以英法爲最早。。其靈櫬於廿八晚由病院送入總統府舉祭典後。。即於同晚由火車運往亞氏之出生地黑德堡城方。。訂於本星期四日安葬云云。

亞氏之死。。將引起德國之政潮。。因德國之總統新選舉。。將於本年四五月內舉行。。但現時尚無適當之候補人物。。國共和黨與君主黨或將因此行起絕大之衝突云云。。是則又不僅關於德國內部之政潮已也。。

亞氏生於一八七一年。。係一裁縫店主之子。。受教育於一公立小學校。。後在鎗社會民主黨之機關報。。一九一二年。。被選爲國會議員。。一九一三年。。任德國社會民主黨之主席。。一九一九年以來。。則曾任德國之總統。。結婚後。。生有子女五人。。其中二人。。曾於歐戰中死去云云。。

●英皇海上旅行休養之准備

▲大約本月十四日以後始克成行。。。

實得力西報載二月廿八日英京電稱。。英皇病勢日進步甚速。。不久即可復原。。其精神頗佳。。實因前患傷寒之症所致。。今此該症業已全愈。。至氣管發炎一症。。今已頓減。。惟仍未完全霍然。。以故前往地中海休養之日期。。尚未能確定云。。

但據二月廿四日星報特無線電消息。。則云域多利亞號及亞爾伯號兩御艦。。已奉令准備於三月九日啓離去朴茨茅港。。其時英皇。。將偕皇后。。由鐵路至日內瓦。。再由日內瓦登艦。。前往地中海休養。。惟聞有此項提議。。但是與皇后歸倫敦之期。。恐在三月十四日以後云。。又一九〇二年時。。現皇之父愛德華皇。。亦曾於病後乘該二御艦。。作海上旅行之休養。。惟此次該二御艦中有極完善之無綫電設備。。傳遞能力。。約可達一千英里之遙。。收受能力。。則無論遠近。。是於旅行中。。恒可傳達英京方面之政務。。而不致於間斷。。則現皇旅行中之所享受者。。當較前皇爲優厚也云云。。

●神農氏藥行[illegible]行近況

▲叻檳隆怡四埠招股情形。。。

▲柔佛與哥踏丁宜亦已發起招股。。。

香港中國神農氏中西藥行。。去歲派員南來招股後。。吾僑各界人士。。以中藥一業。。與中國醫學醫業。。命脈相連。。實有連帶關係之重要。。今中藥年來衰落。。已日就降落。。實於國粹國課。。關乎藥業利權所關甚大。。故得聞該藥行已在香港成立。。且已派人南來招股。。因之感藥於贊助。。藉促其成。。所有各情。。亦曾參詳前報。。茲續探悉該行之駐叻辦事處。。自開創辦人大會宣告成立後。。認股者極踴躍。。現已招得五萬餘金。。其餘駐檳駐隆駐怡三埠之辦事處。。亦經開始活動。。爲募股之進行。。所募之股。。亦共有大七萬金之鉅。。綠該行計畫之初意。。原欲將其利益。。普及於國內國民。。即旅外僑胞之故。。以是所招。。以散股爲多。。據其駐叻辦事某君言。。謂現在體察各埠募股情形。。以南洋一方面而論。。同僑之踴躍如此。。當可募集三十萬金之譜。。亦可見吾僑對於藥業感覺之深。。與其維持之真摯也。。又聞該行總司理歐君丹林。。前數日曾往哥踏丁宜及柔佛招股。。亦極荷兩埠之鉅商歡迎。。樂爲致力。。在哥踏丁宜之股爲康錦光君等。。具柬邀請同僑士商茶會。。歸爲代該藥行募股辦法。。時到會者。。有謝曉昭君。。黃光震君。。盧承蘭君。。陳登春君。。陳仲明君。。朱子雲君。。韓桂三君。。蔡繼和君。。蔡錫君。。張淇君。。等共數十人。。均屬埠中之彥。。一致樂爲贊助。。當經席上舉出康君錦光。。謝君曉昭。。爲募股專員。。並舉出合成號。。發成興號。。爲之代收股銀。。該埠僑情。。對於該藥行之期望如此。。預料他日必能收極良好效果。。迨歐君歸途至柔佛。。柔埠僑商。。如陳賀君。。黃植三君。。朱香槃君。。黃海鏘君等。。亦極爲歡迎。。大約不日亦招集同僑大會。。討論募股之進行。。統上兩埠觀之。。誠爲該藥行前途之好消息。。亦吾國實業上之一種好景象也。。故樂爲詳誌之。。

●五育補習學校行將開學之佳音

▲欲謀高級之補習者幸勿坐失良機。。。

（蘇相潭稿）以星洲之大。。華僑之衆。。高小日夜學校。。實設雖多。。而中等夜學。。尚付缺如。。故一般程度稍高者。。爲經濟所迫。。多不能加顧升學。。而除自修外。。欲得補當求學之機會。。戛戛乎難矣。。茲悉熱心諸君子有鑒于此。。特發起組織一五育補習日夜中學校。。校址設於小坡三角埔。。不限年齡。。以曾凡具相當程度者之需求。。諸君之熱心教育。。誠令人欽仰。。願事學業高小。。而無力升學之青年學生。。幸勿固步自封。。坐失時機。。致有負諸熱心倡辦者之預望也可。

●一百餘人由瓊來叻之瓊僑海上遇險得救續訊

▲因其中有羅傳染症者致全體尚未登陸。。。

本報日前載有一百餘名由瓊來叻之瓊僑海上遇險得救之消息。。茲凡與該一百餘人有感誼之關係者。。當必渴望其遇救以後之消息。。而後心安也。。昨晚本報特詢諸黃君有濤。。據云黃君等曾日往調駐坡買領事。。要欲設法救濟。。因其中有二十八人。。羅有傳染症。。本坡當局。。恐其傳染。。未准黃君等往該處探視。。現時此一百餘人之衣食。。則皆由當局供給。。候彼等可准上岸時。。當局方通知買領事。。轉告黃君等料理也云云。。

●雲君茂利熱心贊助華僑義務學校

▲加入爲贊助員。。。

▲月捐十元。。。

小坡華僑義務學校。。歷來學生皆有八九十人之衆。。自去冬演劇籌款以後。。校中經費。。亦頗形充裕。。惟該校辦事諸君。。以爲欲此後之規模時加擴張。。辦理日臻完善。。非廣集同志不可。。近特發出徵求贊助員傳。。廣求僑界之熱心志士。。品行端方。。兩什與該校諸辦事人合作者爲贊助員。。茲悉有小坡大馬路吉安號東主雲君茂利者。。日昨有執該校徵求贊助員傳歐傳見君贊該校某君等。。由雲君介紹爲該校贊助員。。比蒙雲君慨允。。並欣然自認月捐十元。。雲君係一二十餘歲之青年。。且新發才幾中產。。而樂於爲善。。勇於輸將如此。。謂不可多得也。。我觀夜今已老邁。。後事已備。。家產遺人。。日夜只知籍守錢帑以自樂。。一旦有事爲減少。。則此心大抱不寧。。聞人談公益事。。則充耳不聞。。不知名譽爲何物者。。相去何遠也。。聞者能述至此。。不禁爲雲君起敬。。而爲世之守錢奴痛也。。吁。。

●工藝新消息

▲錫花像框。。。

▲翰文公司發售。。。

（來稿）余性喜工藝。。恆往市遊覽。。藉資觀摩。。日昨余游市而行。。至維多木街翰文公司處。。見有一種錫花像框。。優異可愛。。在本市中。。從未見過。。其形式花樣之美麗。。與錫工所雕鑿。。其手藝之精巧。。亦非一般所可及。。詢之出品地。。則在本埠。。問其價錢。。則其價值亦甚廉宜。。大者只餘。。不過一元其餘則五六角二三角不等。。此間社會。。對於工藝。。素不講求。。今觀睹此一種新出品。。兩書之以告同好者。。

●沙勝越之蒸汽拖船由英過叻

▲僑載重三百十九噸。。。

沙勝越汽船公司新購蒸汽拖船安比號。。由英之赫爾港。。經塞得港及哥倫波等處。。於上星期六日抵叻。。行將由叻前往沙勝越。。該船載重淨額。。僅三百一十九噸。。船上水手。。僅二十名。。而能冒險遠越重洋。。亦甚於航務界進步之表徵也。。

●延期五十八天之信札

▲郵政當局不能不負失察之咎。。。

探悉有一信札。。係於去年十二月三十一號由香港付來叻地。。距至式月廿七號始將此信札遞到。。夫港叻相隔。。不過五日路程。。今乃延期至五十八天之久。。且閱該信面之字。。又極清明。。而竟延誤至此。。是亦郵政當局不能不負失察之咎者也。。

●黃兆源君之令堂在粵逝世

黃兆源君之令堂。。前在粵垣寓中。。患病甚久。。雖經延醫診治。。均未見效。。並聞業已駕返瑤池。。並聞黃宅於接電耗。。甚爲哀痛。。聞兆源夫人業於最近一二日內搭輪返粵送殯。。聞黃君之令堂。。乃係已故粵僑富商黃公習出之如夫人云。。

●被竊樹膠之報緝

有華人名巫彭者。。寓居榕厝屋律。。昨日詣赴捕房報稱。。上星期六日。。被華人六名竊去共值二百六十元之樹膠。。請爲緝究云。。

●與（人心）相見之機會無多

▲（好哥哥）已交政府查驗。。。

▲（人心）一俟好哥哥驗畢即行停演。。。

（來稿）余素有觀劇癖。。尤以南好吾國之影片特甚。。萬吾國影片之藝術。。雖尚在幼稚時代。。然觀其成績。。則有一日千里之勢。。如近日曼舞羅戲院所演之（人心）余已往觀兩次。。覺其佳處於佈景一項。。無微不至。。可謂以前諸片所不及。。此外如去余自動之梅曉。。及去張顯英之飄盪雲。。皆確本貼劇意。。雖背維妙。。使觀者幾疑其眞有是事。。結構之精。。實不亞於歐西諸片。。聞是劇演期無多。。一俟（好哥哥）驗畢。。即行停演。。吾儕士女。。未曾觀過者。。或曰觀畢且欲再觀者。。幸勿失此觀達之良機也可。。

民國十三年十月七日

◎製鏡◎

◁中國東方眼鏡公司▷

南洋最經驗之眼學家

（山仔頂十五號）

◎驗目◎

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重乎保腎之良劑也腎主人生命繫爲種族興亡強弱繫爲故腎氣充足則精神定然壯健心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容因之而枯槁面目青黃頭暈眼花腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服廉威醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除轉弱爲強心思爲之靈敏魄力大加精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元

每瓶一元二角

南洋總代理 石叻 庇能 塤羅 會豐商店

◉生旦丑三人聚談

丑問 娘子怎麽總是喜歡阿生而厭惡我呢

旦答 係你這種吻開口臭味燻人那個不厭惡呢那比得阿生口氣芬芳出言爽快令人可愛呢

丑問 阿生你是用什法兒弄得口氣芬芳出音爽快呢

生答 我從前也是和你一樣令人生厭後來我常用永安堂虎標的八卦丹少許放在口裡就覺口角生風芬香撲鼻了

造就名優之唯一方法就是虎標八卦丹

虎標八卦丹 爲戲班中時時不可少之唯一要物

丑問 娘子怎麽臺下的人看你出臺就鼓掌歡呼着我出臺就不打彩呢

旦答 我從前也是和你一般後來我出臺的時候就常用少許八卦丹含在嘴裡從此咽喉宛轉歌聲動人卒之就到此田地了

丑道 我今知道了你們兩個都是靠着虎標的八卦丹吃出來的我今也要學樣了

中華民國十四年二月十四日 中外各埠均有代售 實境永安堂主人胡文虎謹啓

●專門產科鄧清美 啓事

敬者清美自幼年時肄業於永春醫院從英國醫學博士岳先生傳授內外各科醫術復親執刀圭侍護病人至一九〇五年始獲畢業出院後歷在永春金門行醫一九一〇年任厦門救世醫院協理計三年餘又在厦門竹樹腳租水巷自設輪元堂西藥房一九一九年遊菲律賓得美國政府給與產科證書一九二三年來叻蒙居留政府給與產科文憑概種牛痘證書夫醫學豈易言哉病者之治命繫於醫生之手苟一不慎貽誤匪淺清美不敢自謂知醫爾臨症診視戰戰小心惟謹惟慎毋稍疏忽故從醫廿餘年幸無大過此則頗可自獻耳去年秒復蒙居留政府進授特等文憑清美學醫志在濟世凡屬產科以及婦孺內外諸科奇難雜症有來延請者應本方便之懷立刻應命刊此通啟藉作宣言

民國十四年一月十六日

住本坡直落亞逸禮拜堂三樓

頂上國貨新出品 七星牌香煙

SEVEN STARS CIGARETTE

Chinese Manufacture Throughout!

分銷處

大坡 吉靈街 瑞春 瑞泰 南源 九間口 瑞隆 萬發 二馬路 金合成

小坡 金榜梧槽路 萬隆 成利 城多利亞街 郭福成 聯興

每罐六角半

65cts per tin of 50.

民國十三年十一月十四日 中國南洋兄弟煙草有限公司啓（在中國註册）

寶塔嘜朱律烟用正呂宋舊烟葉製成氣味香純質結灰白實爲市面上最著名之

五十支庄每包售價七角

朱律煙 諸君如購朱律烟者請認明寶塔嘜庶免致悞各處煙[illegible]烟店俱有發售

星洲華新煙草公司總發行

Wah Sun Tobacco Co.,
6, Upper Cross Street, Singapore.
Telephone: 1781

民國十三年十二月十七號